User manual

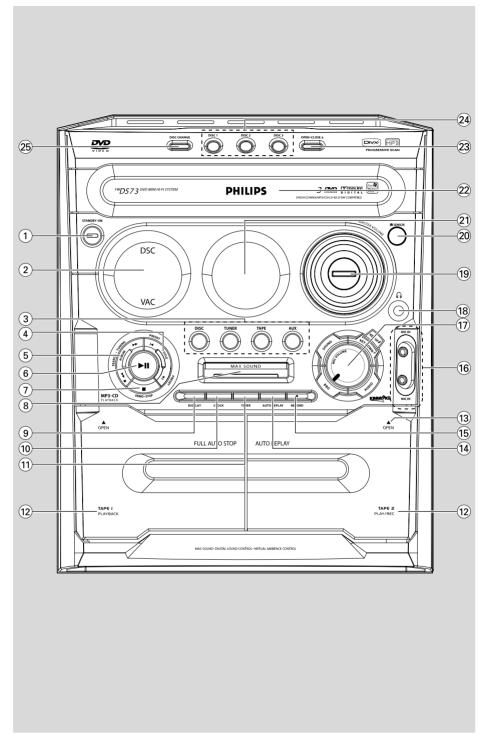
使用説明

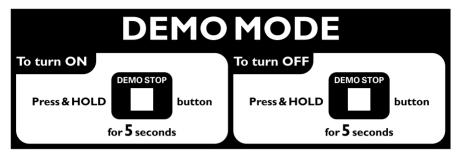


PHILIPS

CAUTION

Use of controls or adjustments or performance of procedures other than herein may result in hazardous radiation exposure or other unsafe operation.







Manufactured under license from Dolby Laboratories. "Dolby", "Pro-logic" and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.

This product incorporates copyright protection technology that is protected by method claims of certain U.S. patents and other intellectual property rights owned by Macrovision Corporation and other rights owners. Use of this copyright protection technology must be authorized by Macrovision Corporation, and is intended for home and other limited viewing uses only unless otherwise authorized by Macrovision Corporation. Reserve engineering or disassembly is prohibited.

Index

English -----

English

一般事項/維護保養	
功能特點	51
可播放的光碟	51
區碼	
隨機配件	51
環保訊息	52
維護保養與安全須知	52
步驟 1 :放置揚聲器	53
步驟 2:連接揚聲器	53
步驟 3 :連接電視機	54~55
使用視頻輸入(Video In) 端子 (CVBS)	1
使用色差視頻輸入(Component Video	In)端子
(Pr Pb Y)	
使用 S-視頻(S-Video In)輸入端子	
使用外接的 RF 射頻調制器	
步驟 4:連接 FM/MW 天線	56
步驟 5:連接電源線	56
步驟 6:連接一台 VCR 錄影機或	
有線/衛星電視機頂盒	57
步驟 7:連接數碼音頻設備	57
功能概述	
主機上的控制鍵	58~
遙控器	59~60
基本功能	
即插即播 (用於收音機安裝)	61
功能介紹模式	61
 準備	
步驟 1:裝入遙控器電池	62
步驟 2:設定時鐘	62~63
步驟 3:設定電視機	
步驟 4:設定所需語言	64
播放光碟	65
使用光碟菜單	
 基本的播放操作	66
跳至另一標題 (曲目) /章節	
快速搜尋	
從上次停止的位置開始繼續播放	

選擇不同的播放模式	66~67
重複播放模式	
亂序播放模式	
重複播放章節/曲目中的某個節	段
編設喜愛的曲目	67
播放期間更換光碟	68
DVD/VCD 特別功能	
改變字幕語言	
改變聲道語言	
搜索某一段落	
播放期間顯示光碟資料	
移至另一標題 (曲目) /章節	
從所選位置開始播放	
使用設置菜單	
以慢動作模式播放	
放大	
從另一角度觀看	
逐幀播放	
查閱 DVD 影碟的內容	
VCD/SVCD 特別功能	70
播放控制 (PBC))	
MP3/WMA/DivX/ 圖片:	k 礎
	O M/K
操作	,
播放 MP3/WMA/ 圖片光碟 (Ko	
播放 DivX 光碟	72
DVD 菜單操作	
使用菜單條	72
使用設置菜單	
	/4~/8
設定電視形狀	
使用逐行掃描提高影像質素	
設定屏幕保護	
夜間模式 - 開啟/關閉	
測試音調	
卡拉配樂 (Kara score) DivX(R) VOD 註冊碼	
改變密碼	

通過設定家長控制級別限制播放

收音機操作	
an 許選台	9
預設電台	
自動預設電台	-
手動預設電台	
選擇預設電台8	80
改變調諧頻階8	80
磁帶操作/錄音	_
磁帶播放	1
關於錄音的一般説明8	
錄音準備工作8	
光碟同步播放及錄音8	
九铢问夕雷放及鲱目	_
마소수 / 수나마소 및 무슨 <i>사</i> 는	
時鐘/計時器操作	_
查看時鐘8	
設定計時器83~8	
查看計時器8	
設定關機計時器8	4
音效和音量控制	
音效控制8	
- // · · - · · ·	5
MAX 音效	35
	35
MAX 音效	35
MAX 音效 DBB (動態低音增強)	
MAX 音效 DBB (動態低音増強) 選擇音響效果	
MAX 音效 DBB (動態低音増強) 選擇音響效果 音量控制8	
MAX 音效 DBB (動態低音增強) 選擇音響效果 音量控制	
MAX 音效 DBB (動態低音增強) 選擇音響效果 音量控制 改變音量大小 暫時關閉音量	
MAX 音效 DBB (動態低音增強) 選擇音響效果 音量控制 改變音量大小 暫時關閉音量	
MAX 音效 DBB (動態低音增強) 選擇音響效果 音量控制	35
MAX 音效 DBB (動態低音增強) 選擇音響效果 音量控制	35
MAX 音效 DBB (動態低音增強) 選擇音響效果 音量控制	35
MAX 音效 DBB (動態低音增強) 選擇音響效果 音量控制 8 改變音量大小 暫時關閉音量 透過耳筒聆聽 其他功能 開機 / 關機 8 開機 8 開機 8 開機 8 別換至待機模式 切換至省電待機模式	35
MAX 音效 DBB (動態低音增強) 選擇音響效果 音量控制	36
MAX 音效 DBB (動態低音增強) 選擇音響效果 音量控制 音量控制 8 改變音量大小 暫時關閉音量 透過耳筒聆聽 其他功能 開機 / 關機 開機 / 關機 8 期機 / 國機 8 期機 / 國標 8 期機 / 國標 8 期機 / 國標 8 期本機切換至待機模式 切換至省轉模式 類示屏亮度控制 8	35
MAX 音效 DBB (動態低音增強) 選擇音響效果 音量控制 音量控制 8 改變音量大小 暫時關閉音量 透過耳筒聆聽 其他功能 開機/關機 開機 8 開機 8 期機 8 期機 8 期機 8 期時 8 財機 8 野帝性制 8 聲音控制 (Vocal)	35 36 36
MAX 音效 DBB (動態低音增強) 選擇音響效果 音量控制 音量控制 8 改變音量大小 暫時關閉音量 透過耳筒聆聽 其他功能 開機 / 關機 開機 / 關機 8 期機 / 國機 8 期機 / 國標 8 期機 / 國標 8 期機 / 國標 8 期本機切換至待機模式 切換至省轉模式 類示屏亮度控制 8	35 36 36
MAX 音效 DBB (動態低音增強) 選擇音響效果 音量控制 音量控制 8 改變音量大小 暫時關閉音量 透過耳筒聆聽 其他功能 開機/關機 開機 8 開機 8 期機 8 期機 8 期機 8 期時 8 財機 8 野帝性制 8 聲音控制 (Vocal)	35 36 36 37
MAX 音效 DBB (動態低音增強) 選擇音響效果 音量控制 音量控制 8 改變音量大小 暫時關閉音量 透過耳筒聆聽 基礎 其他功能 8 開機 / 關機 8 期機 8 期機 8 期機 8 期機 8 期機 8 期機 8 財機 8 財機 8 日本機 10 日本 10 日本<	35 36 36 37 37

技術規格	88
故障排除	89~90
字彙集	04
 	91

特點

這套 DVD 微型音響組合配有兩聲道全模擬式 擴音機,可營造出在影院中方可體驗到的動感 音質,並且融合了部分家庭影院的最佳功能。

其他功能特點包括:

內置 Dolby Digital 數碼解碼器,支援立體 聲。

附加設備連接

你可將其他音頻及音頻/視頻設備連接到本 DVD 微型音響組合,以使用本系統的環繞聲 揚聲器。

夜間模式

你可使用動態範圍壓縮以減少杜比數碼 (Dolby Digital)模式下不同聲音的響度差別。

家長控制 (分級)

你可為你的孩子設定影片分級,使他們無法觀看任何高於你所設級別的 DVD 影碟。

關機計時器

本機可根據預先設定的時間自動切換到待機模 式。

逐行掃描

逐行掃描為建基於影片的訊源提供無閃爍的高 畫質影像。當一張圖片刷新時,其垂直分辨率 可倍增至 525 線。

註:

為了充分享受逐行掃描功能,你需要具備一台 逐行掃描雷視機。

可播放光碟

本 DVD 系統可播放:

- 數碼視頻光碟 (DVD)
- 視頻 CD 光碟 (VCD)
- 超級視頻 CD 光碟 (SVCD)
- DVD 光碟 + 可重刻錄 DVD 光碟 (DVD+RW)
- CD 光碟
- 在 CDR(W) 可刻錄 (可重刻錄) 光碟上的圖片 (Kodak, IPEG) 文件
- DivX(R) disc on CD-R(W):
- DivX 3.11, 4.x and 5.x
- WMA
- 所支持的 MP3-CD 格式:
- ISO 9660 / UDF 格式
- 標題/曲目集名稱 最多 12 個字符;
- 最大的標題數+曲目集數為 255;
- 最大的 MP3 曲目數為 999;
- 嵌入目錄最多為 8 層 ;
- 最大的曲目集數為 32;

- 對 MP3 光碟而言,所支持的取樣頻率為:
 32 kHz, 44.1 kHz, 48 kHz;
- 所支持的 MP3 光碟比特率為: 32, 64, 96, 128, 192, 256 (kbps)。
- 本機不支持下列格式:
- 像 *.VMA, *.AAC, *.DLF, *.M3U, *.PLS, * WAV 等文件:
- 非英語的歌集/標題名稱;
- 以 loliet 格式錄製的光碟;
- 帶有 ID3 標籤的 MP3 Pro 和 MP3。



區碼

本 DVD 系統祗能播放具有 **ALL (全區碼)** 或 **3** (區碼 3) 標誌的 DVD 影碟。你不能播放其他區碼標誌的影碟。





註:

- _ 對於多格式的光碟,根據其錄制格式,抵有 一個格式會被選擇播放。
- 如果你播放某張光碟時有困難,請先取出該 光碟並嘗試播放另一張不同的光碟。錄製格式不 正確的光碟將不能在本 DVD 系統中播放。

隨機配件

- 複合視頻電纜一條 (黃色)
- 色差視頻電纜(紅色/藍色/ 緑色)。
- 音頻電纜一條(白色,紅色)。
- FM 拖尾天線一條。
- MW 環形天線一個。
- 遙控器和兩個 AA 電池
- 交流電源電線一條。
- 本使用説明書和快速啟用指南。



一般事項/維護保養

環保資訊

我們已把多餘的包裝材料省掉,並盡量使包裝物分為如下三類容易分開的物料:紙板(紙箱),聚苯乙烯發泡膠(緩衝、耐撞擊作用)和聚乙烯(膠袋,保護用的發泡膠紙)。

如果由專業公司拆卸本機,機內所用的材料均可回收再用。請遵守當地對於處置包裝材料、 耗盡電池和廢舊設備的有關法規。

維護保養與安全須知

避免高温、潮濕、水和灰塵

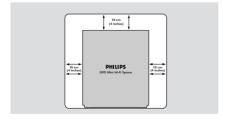
- 勿讓本系統、電池或光碟暴露在潮濕、雨淋和 多塵的環境,也不要將它們放置在加熱設備附 近或陽光直射的場所,以免過度受熱。光碟轉 盤應常關閉,以避免鏡頭積塵。
- 在本機上不應放置諸如花瓶一類的裝滿液體的物品。
- 在本機上不應放置裸露的火焰源,如點燃的蠟燭。
- 勿讓本機遭受水滴或水濺。
- 將本機安裝在交流電源插座附近,以便於插拔電源插頭。

避免冷凝問題

當播放機從較冷的環境突然被搬移到較暖的環境時,機內的鏡頭可能蒙上水氣,這時將不能播放光碟。如果出現這種情況,可讓播放機在温暖的環境中靜置一段時間,直至水氣自然蒸發為止。

切勿堵塞通風口

 不要在密閉的機箱中操作本系統。播放機四周 必須留有最少 10 厘米 (4 英吋) 的空隙,以 確保良好的涌風。



通風孔不應覆蓋諸如報紙、桌布和窗帘等物品 而妨礙涌風。

清潔機殼

使用一塊稍微沾有中性清潔劑的軟布抹擦。請勿使用帶有酒精、氨水或磨砂物質的清潔劑。

清潔光碟

當光碟比較骯髒時,應該用一塊不起毛的清潔布來抹擦。抹擦時應從中央向外抹擦,而不要沿圓周方向抹擦。清潔劑可能會損害光碟。



- 祗可在 CDR(W) 的印刷商標面寫字,而且必須使用柔軟的筆尖。
- 拿取光碟時應握持其邊緣,不要觸摸其表面。

清潔光碟機鏡頭

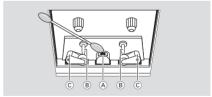
 光碟機使用一段時間後,一些髒物或塵土便會 聚集在光碟機鏡頭上。為了確保獲得良好的播 放效果,請使用飛利浦公司的 CD 鏡頭清潔劑 或其它市售的清潔劑來清潔光碟機鏡頭。清潔 時請按照清潔劑的使用説明進行。

找尋適合的放置地點

● 將光碟機放置在一個平穩、堅實的表面上。

清潔磁帶座的磁頭和走帶對部件

為確保良好的錄音及放音品質,每使用50小時後,應清潔磁頭 (A),主動軸(B) 和橡膠壓輪(C)。

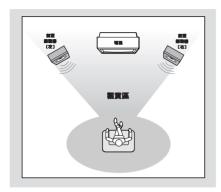


- 使用一支蘸有少量酒精或磁頭清潔劑的棉花棒 清潔磁頭。
- 你也可以使用磁頭清潔帶,像播放普通卡式帶 一樣播放一次,以清潔磁頭。

對磁頭消磁

- 使用從你的代理商獲得的消磁帶對磁頭進行消磁。
- 當本機處於待機狀態時仍會消耗能量。若要完 全切斷本機的電源,必須將交流電源插頭從牆 上插座中拔出。

步驟 1: 放置揚聲器

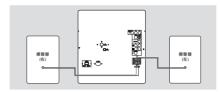


將左前置和右前置揚聲器擺放在與電視機距離 相等並與聆聽者成大約 45 度角的位置。

註:

- 為避免磁力干擾起見,不要把前置揚聲器太 靠近電視機擺放。
- DVD Mini Hi-Fi 系統周圍必須通風良好。

步驟 2: 連接揚聲器



將揚聲器導線連接至 SPEAKERS (FRONT) 揚聲器端子,右邊揚聲器連接至 "R" 端子,左邊揚聲器連接至 "L"端子。顏色線 (有標記) 連接至 "+" 極,黑色線 (無標記) 連接至 "-" 極。如圖所示,必須把揚聲器導線的裸露部分充分插入揚聲器端子內並來緊。

揚聲器	Θ	(+)
左前置 (L)	黑色	白色
右前置 (R)	黑色	紅色

註:

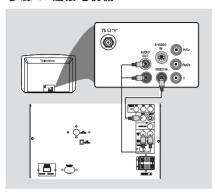
- 為確保能聆聽到最佳的音效,建議你只使用 隨附的揚聲器。
- 切勿把一對以上的揚聲器連接至揚聲器的 +/- 端子。
- 所連接的揚聲器不能低於隨附揚聲器的額定 阻抗。請參閱使用説明書內的「技術規格」一 節。

重要説明!

銘牌位於本機背面。

為避免過熱起見,本機設有安全電路。因此, 當本機出現極限狀況時它將會自動切換至預備 狀態。如果出現這種情況,應讓本機冷卻後再 使用。

步驟 3: 連接電視機

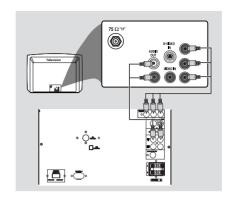


重要事項!

- 你祗需根據你所用電視機的配置,選擇以下一種視頻連接方式。
- S- 視頻 (S-Video) 或色差視頻 (Component Video) 輸出端子能夠提供最高的畫面質素。但你的電視機必須具備相應的輸入端子才行。
- 將 DVD 系統直接連至電視機。

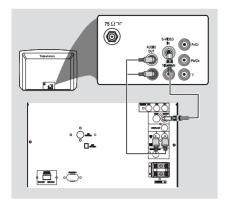
使用 Video In 視頻輸入端子 (CVBS)

- 使用複合視頻電纜 (黃色) 將系統的 VIDEO 插孔連接到電視機上的視頻輸入端子 (或標示 為 A/V In, Video In, Composite 或 Baseband 的 端子)。
- 要通過本系統聆聽電視頻道的聲音,使用音頻電纜(白色/紅色)把 AUX IN (L/R)端子連接到電視機上對應的 AUDIO OUT端子即可。
- 你可通過系統菜單關閉逐行掃描功能。請參 閱「使用設置菜單 - 使用逐行掃描提高影像質素」。



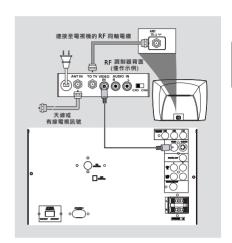
使用 Component Video In 色差視頻輸入端 子 (Pr Pb Y)

- 使用色差視頻電纜(紅色/藍色/綠色)將本系統的 Pr PbY 端子連接到電視機上對應的 Component video input 色差視頻輸入端子 (或標示為 Pr/Cr Pb/CbY 或 YUV 的端子)。
- 要通過本系統聆聽電視頻道的聲音,使用音頻電纜(白色/紅色)把 AUXIN 端子連接到電視機上的 AUDIO OUT 端子即可。
- 如果你正在使用逐行掃描電視機 (電視機必須 具有 Progressive Scan 或 ProScan 能力),可通 過**系統菜單**啟動電視機的逐行掃描功能。



使用 S-視頻輸入 (S-Video In) 插口

- 使用 S-Video 電纜 (不隨本機供給) 將本機的
 S-VIDEO 插口連接到電視機上的
 S-Video 輸入插口 (或標示為 Y/C 或 S-VHS 的插口)。
- 要通過本機聆聽電視頻道的聲音,使用音頻電纜(白色/紅色)把 AUX IN 插口連接到電視機上對應的 AUDIO OUT 插口即可。
- 你可通過系統菜單關閉逐行掃描功能。請參閱 「使用設置菜單 - 使用逐行掃描提高影像質 素」。



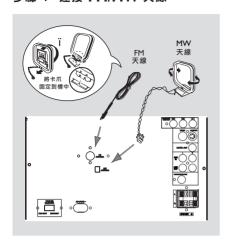
重要事項!

- 如果你的電視機祗有一個Antenna In 天線輸入插口 (標示為 75 ohm 或 RF In),你將需要一個 RF 射頻調制器才能在電視機上觀看 DVD 的播放。有關如何獲得和如何操作 RF 射頻調制器的詳情,請聯絡你的銷售商或飛利浦公司。

使用外接的 RF 射頻調制器

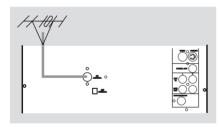
- 使用複合視頻電纜 (黃色) 將本機的 **VIDEO** 插口連接到 RF 射頻調制器上的視頻輸入插口。
- 使用 RF 同軸電纜 (不隨本機供給)將 RF 射頻 調制器連接到你電視機上的 RF 插口。
- 你可通過系統菜單關閉逐行掃描功能。請參閱 「使用設置菜單 - 使用逐行掃描提高影像質素」。

步驟 4: 連接 FM/MW 天線



- 將隨附的 MW 環形天線連接至 MW 端口, 然後把它放置在平台上或懸掛在架子或牆壁上。
- 將隨附的 FM 天線連接至 **FM** 端口。展開 FM 天線並把它的末端固定在牆壁上。

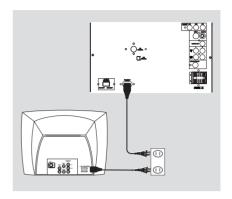
為獲得更佳的 FM 立體聲接收效果,可把一條戶外 FM 天線 (不隨本機供給) 連接到 FM ANTENNA 端口。



註:

- 調整天線的位置以獲得最佳的接收效果。
- 畫可能使天線遠離電視機、錄影機或其他輻射源,以避免干擾。

步驟 5: 連接雷源線



正確完成所有連接之後,將本機的交流電源線插入牆上的交流電源插

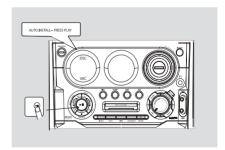
開啟電源後,切勿再更改任何連接。

在 DVD Mini Hi-Fi 系統上

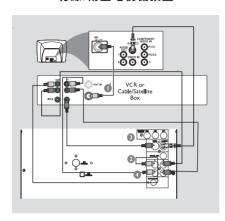
顯示屏上可能出現 "RUTO INSTRLL-PRESS PLRY" (自動安裝-按 PLAY 鍵)字樣。按前面板上的▶Ⅱ 按鍵搜索和儲存所有可接收到的電台,或按■按鍵退出 (見收音機操作-「預設電台」一節)。

如果機上裝有電壓選擇器 (VOLTAGE SELECTOR),必須 將它調整至當地的電源電壓值 上。





步驟 6: 連接一台 VCR 錄影機或 有線/衛星電視機頂盒



觀看和聆聽播放內容

- ① 如圖所示,將 VCR 錄影機或有線/衛星電視機 百盒連接到電視機。
- ② 把系統的 AUX IN 端子連接到 VCR 錄影機或 有線/衛星電視機頂盒上的 AUDIO OUT 端 子。

開始操作之前,先按遙控器上的 **AUX** 鍵選擇 "AUX" 以啟動該輸入訊源。

使用 VCR 錄製 DVD

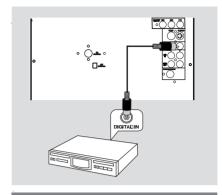
一些 DVD 影碟具有防複製保護功能。你無法使用一台 VCR 錄影機來錄製或複錄這些具有防複製保護的光碟。

- 3 把系統的 VIDEO 端子連接到 VCR 錄影機上的 VIDEO IN 端子。
- ① 把系統的 LINE OUT (R/L) 端子連接到 VCR 錄影機上的 AUDIO IN 端子。這樣你便可製作 模擬立體聲 (左和右兩聲道) 的錄音。

在錄音時觀看 DVD 影碟的播放

你必須使用 S-VIDEO (如上所示) 或 Component (Pr Pb Y) video 端子把系統連接到 你的電視機。

步驟 7: 連接數碼音頻設備



錄音(數碼)

將系統的 DIGITAL OUT 端子連接到一台數碼錄音裝置的 DIGITAL IN 端子 (例如一台具有 Dolby Digital 杜比數碼解碼器並且與 DTS - 數碼影院系統兼容的裝置)。

開始操作之前,先根據音頻連接端子設定數碼輸出 DIGITAL OUTPUT (見使用設置菜單 - 「設定數碼輸出」一節)。

主機上的控制鍵

- **1 STANDBY ON**
- 開機或切換至待機模式。
- ② 顯示屏
- 查看本機當前的狀態。
- **3 SOURCE**
- 選擇以下音源:

DISC

選擇光碟托盤 1.2 或 3

TUNER

選擇波段:FM或MW。

TAPE

選擇磁帶座 1 或 2。

AUX

- 選擇相連接的外部音源:TV/AUX (輔助)模

④ PREV / PRESET / NEXT ►

(TITLE - / +)

用於光碟......播放期間選擇上一/下一個標

題、章節或曲目。用於收音機..........選擇預設電台。

⑤ SEARCH•TUNING ◄◄ / ▶► (ALBUM – / +)

用於光碟 向後/向前搜索。

在 MP3/WMA 停止模式中, 選擇上一/下一個曲目集 (菜 單須開啟)。

用於收音機........... 調諧到較低或較高的電台頻率。

用於時鐘 設定分鐘。

⑥ ►II (PLAY/PAUSE)

用於光碟......開始播放或暫停播放。

用於即插即播 (僅限于機上操作) 開始即 插即播模式。

⑦ DEMO.STOP ■

用於光碟......停止播放或清除曲目播放清

用於功能介紹...... (在待機 模式) 開啟或停止 功能介紹。

用於即插即播 (僅限于機上操作) 退出即插即播模式。

用於磁帶......停止播放。

⑧ MAX SOUND (優化混音功能)

- 開啟或關閉 MAX 音效。

- 9 DISPLAY (顯示)
- 在光碟播放期間顯示光碟資料。
- ① CLOCK (時鐘)
- 查看或設定時鐘。
- ① TIMER (計時器)
- 查看或設定計時器。
- 12 磁帶座 1/2
- (13) ▲ OPEN
- 打開磁帶座門蓋。
- (14) AUTO REPLAY (自動重播)
- 選擇連續自動重播 (AUTO PLAY) 或單次播放 (ONCE) 模式。
- 15 RECORD
- 在磁帶座 2 開始錄音。
- 16 MIC IN
- 麥克風插孔。
- (17) SOUND

- 撰摆各種不同音效。

DBB

- 設定各種不同音效。

AUDIO

- 選擇所需的音頻語言。
- 在卡拉 OK 模式中選擇音頻聲道。

KEY DOWM

- 調低人聲範圍的音調。

KEY UP

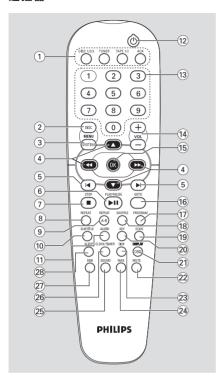
- 調高人聲範圍的音調。

MIC VOL

- 使用卡拉 OK 或麥克風錄音時,用來調節混音電平。

- (18)
- 耳筒連接插孔。
- 19 VOLUME
- 調高或調低音量。
- 20 遙控訊號感測器
- 盗控器須指向該感測器操作。
- ②1 互動音量單位 (VU) 計量器
- 根據所選擇的屏幕顯示模式,互動音量單位計量器分別為音樂計量或音量計量。
- 22 光碟托盤
- 23 OPEN•CLOSE
- 打開或關上光碟轉盤。
- 24 DISC1/ DISC2/ DISC3 (光碟直接播放)
- 選擇光碟托盤播放。
- 25 DISC CHANGE
- 更換光碟。

遙控器



註:

- 首先,按遙控器上其中一個音源選擇鍵(例如: DISC 或 TUNER) 選擇你想要控制的音源。 - 然後選擇想要的功能(例如 ▶▶, I◀ 或 ▶))。

(1) SOURCE

- 選擇相關的活動模式: DISC1/2/3,TUNER, TAPF1/2 或 AUX.
- 收音機:切換 FM 和 MW 波段。
- ② DISC MENU (祗用於光碟模式)
- 進入或退出光碟內容菜單。
- ③ SYSTEM MENU (祇用於光碟模式)
- 進入或退出系統菜單條。

(4) ◀◀ / ▶▶ / ▲ / ▼

- 在光碟內容菜單/系統菜單條中選擇移動的方向。
- 在收音機模式中,調諧到一個較低或較高的電台頻率(◀◀/▶▶)。
- 在光碟模式中,按此鍵快速倒片/快速進片。

(5) |◀/▶|

- 在光碟模式中,按此鍵跳至上一個/下一個章 節/曲目。
- 在收音機模式中,按此鍵選擇一個預設電台序號。

⑥ PLAY/PAUSE ►II

- -開始或暫停光碟播放。
- 4 從上一個停止點恢復播放。

⑦ STOP ■

— 停止播放光碟。

® REPEAT

選擇各種連續播放模式。

9 REPEAT A-B

- 重複播放光碟上的某個段落。

10 SUBTITLE

_ _ 選擇所需的字幕語言。

11) AUDIO

_ 選擇音頻聲道。

12 POWER (1)

- 切換至待機模式。

③ 數字鍵 (0-9)

- 輸入光碟上的一個曲目/標題序號。
- 輸入一個預設電台序號。

14) VOL +/-

- _ 調節音量電平。
- 在卡拉 OK 模式中調節音調控制/ 迴音電平。

15) **OK**

- 退出或確認所作的選擇。

16 GOTO (跳轉)

直接跳轉到想要的標題、章節或時間。

(17) PROGRAM

- 在光碟模式中,編設喜愛的曲目。
- 在收音機模式中,編設喜愛的電台。

18 SHUFFLE

- 以亂序方式播放。

功能概述

- 19 ECHO(迴音)
- 在卡拉 OK 模式中調節迴音電平。
- 20 KEY
- 改變音調高低以適合你的音域。
- 21) DISPLAY (OSD)
- 查看時間、標題或章節的資料。。
- 22 MUTE (靜音)
- 中斷或恢復聲音重放。
- 23 DIM
- 選擇不同的顯示屏亮度。
- **24** MAX
- 開啟或關閉 MAX 音效。
- 25 SOUND
- 選擇各種不同音效。
- 26 CLOCK/TIMER
- 查看及設定時鐘/計時器。
- ② DBB (動態低音増強)
- 選擇所需的 DBB 級別 (DBB 1, DBB 2, DBB3 或 DBB OFF)。
- 28 SLEEP
- 設定關機 (自動關機) 計時器功能。

即插即播 (用於收音機安裝)

即插即播 (Plug and Play) 使你在接通電源時便可自動儲存所有可接收到的電台。

如果你未安裝即插即播

- 當開啟本機時, "RUTO INSTRLL-PRESS PLRY" (自動安裝-按 PLAY 按鍵) 字樣將顯現。
- ② 按主機上的 ▶Ⅲ 按鍵開始安裝。
 - → "INSTALL" (安裝) 字樣將顯現,接著顯示 "TUNER" (收音機) 和 "AUTO SEAREHING" (自動搜索)。
 - → PROG標誌將開始閃動。
 - → 本機將開始搜索 FM 波段的所有電台,然 後搜索 MW 波段的電台。
 - → 所有強訊號的電台都將自動被儲存。
 - → 當所有電台都已被儲存或全部 40 個預設電 台均已存滿後,本機將停止搜索。
 - → 當即插即播功能安裝完成後,第一個儲存 的預設電台將會播放。

重新安裝即插即播

- ① 在待機或功能介紹模式中,按住主機上的 ►II 鍵直至 "AUTO INSTALL-PRESS PLAY" 字樣 顯示。
- ② 再按 ▶Ⅲ 鍵開始安裝。
 - → 先前儲存的所有預設電台都將被取代。

若要退出而不儲存即插即播

● 按主機上的 ■ 鍵。

註:

- 當本機連接至電源時,光碟轉盤可能會先打 開再關上,以重新啟動本機。
- 如果即插即播功能沒有完成安裝,在下一次 開啟本機時,即插即播安裝功能將再次啟動。
- 如果自動安裝 (auto-install) 沒有預先設定, 本機將自動儲存電台。

功能介紹模式

本機具有功能介紹模式,以展示本機所提供的 各種功能。

開啟功能介紹模式

- 在待機模式中,按住機上的 **STOP** 鍵超過 五秒以開啟功能介紹模式。
 - → "JEMD [IN" (功能介紹開啟) 字樣顯示。
 - → 功能介紹開始。

停止功能介紹模式

- 按住機上的 STOP 鍵直至 "JEMO OFF" (功能介紹關閉) 字樣顯示。
 - → 本機將切換至待機模式。

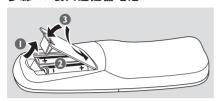
註:

即使你將交流電源線從牆上的插座拔下再重新插上,功能介紹模式仍處於關閉狀態,直到你再次把它開啟。

重要事項!

開始操作本機之前,必須確定準備工作已全部完成。

步驟 1: 裝入遙控器電池



- 打開遙控器的電池盒。
- ② 依照 "+" 和 "-" 符號所指示的正確極性將兩個電池 (R06 或 AA 型) 放入電池盒中。
- 3 關上電池盒蓋。

使用遙控器操作本機

- 將遙控器直接對準本機前面 板上的遙控訊號傳感器 (iR) 操 作。
- ② 按遙控器上其中一個音源選擇 鍵 (例如 TAPE1/2,TUNER) 選 擇你想要控制的音源。
- ③ 然後選擇想要的功能 (例如▶Ⅱ. | ◀ 或 ▶ |)。



注意!

- 如果電池耗盡或將長時間不使用的話,應 把電池取出。
- 不要把新舊電池或不同類型的電池混合使用。
- 電池含有化學物質,因此用後應予以適當的棄置處理。

步驟 2: 設定時鐘

時鐘可設定為 12 小時或 24 小時時鐘制式 (如 "PM 00:00" 或 "00:00")。

- 時鐘可在任何音源中設定。
 - → 如果你不選擇時鐘, "--:--"字樣將顯示在顯示屏上。



- ② 按住 **CLOCK** 鍵,"□□:□□"字樣在顯示屏上 閃動。
 - → 當前的時間在顯示屏上閃動。
 - → 如果你沒有設定時鐘, "--:--" 字樣將出現 在顯示屏上。
- 3 按主機上的 ◄ 或 ▶ 鍵設定小時。
- ④ 按主機上的 ◀◀ 或 ▶▶ 設定分鐘。
- ⑤ 按 CLOCK 鍵確認你的設定。時鐘將在顯示 屏上顯示 5 秒,然後回到其原先的狀態。本 機將自動儲存所作的設定。
 - → 時間設定生效。

註:

- 在AUX 模式,不能用遙控器設定時鐘。

要退出而不儲存所作的設定(在待機模式)

- 按主機上的 鍵退出。
 - → "[BN[[]]"字樣將出現在顯示屏上。
- 按 STANDBY ON 鍵退出設定模式並進入 POWER ON 模式。
- 你也可按 DISC, DISC1~3, DISC CHANGE, OPEN/CLOSE 鍵退出設定模式 並進入光碟模式。
- 當你按某個音源鍵時,本機也會退出設定模式 並推入相應的TUNFR TAPF或 AUX 模式。

在任何音源中查看時鐘

- 當你設定了時鐘後,按主機上的 CLOCK 鍵便可查看時鐘。按主機上的 DISPLAY 鍵可在 12 小時與24小時時鐘制式之間切換。
 - → 時鐘時間將顯示 10 秒,然後回到其原先的 狀態。

註:

- 如果你拔下交流電源插頭或電源出現故障, 時鐘將會被刪除。
- 在時鐘設定過程中,若 10 秒內不按任何 鍵,本機將自動退出時鐘設定模式並回到其原 先的狀態。

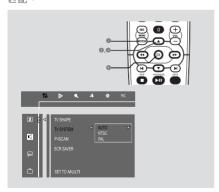
步驟 3: 設定雷視機

重要事項!

- 必須確定所需的連線工作已全部完成(見連接-「連接電視機」一節)。
- 按主機前面板上的 DISC (DISC 1・2・3) 鍵 (或遙控器上的 DISC 1/2/3 鍵)。
- ② 開啟電視機並設定至正確的視頻輸入(Video-In)頻道。你應該在電視機上看到藍色的 PHILIPS DVD 背景屏幕。
 - → 你可先前往電視機的頻道 1,然後重複按頻 道下行鍵,直至看到 Video In 頻道為止。
 - → 或者,你也可以使用電視機的遙控器來選擇不同的視頻模式。
 - → 又或者,如果你正使用 RF 調制器的話,可 將電視機設定至頻道 3 或 4。

選擇與電視機相匹配的彩色電視制式

本 DVD Mini Hi-Fi 系統兼容 NTSC 和 PAL 兩種彩色電視制式。要在本 DVD Mini Hi-Fi 系統中播放 DVD 影碟,必須使 DVD 影碟、電視機和 DVD Mini Hi-Fi 系統三者的彩色電視制式相互 ITT配。



- ① 在光碟模式中,停止播放並按 **SYSTEM** MFNU 鍵。
- ② 選擇 ■標並按 ▼ 鍵。
- ③ 按遙控控器上的 ◀◀ /▶▶ / ▲ / ▼ 鍵切換 各項功能並選擇你喜歡的選項。
 - → 移到 🗖 圖標並按 ▶▶ 鍵。
 - → 移到 "TV System" (電視制式) 並按 **▶▶** 鍵。

AUTO(自動)

如果所連接的是一台與 NTSC 和 PAL 兩者 兼容的多制式電視機,請選擇這個模式。在此 模式中,輸出格式將與光碟的視頻訊號相一 致。

NTSC

- 如果所連接的是一台 NTSC 制式電視機, 請選擇這個模式。此模式會把一張 PAL 光碟 的視頻訊號改變為以 NTSC 格式輸出。

ΡΔΙ

- 如果所連接的是一台 PAL 制式電視機,請選擇這個模式。此模式會把一張 NTSC 光碟的視頻訊號改變為以 PAL 格式輸出。
- 4 選擇一個選項並按 OK 鍵。

要去除菜單

按 SYSTEM MENU 鍵。

步驟 4: 設定所需語言

你可以選擇你所需要的語言。語言選定之後,每當你放入光碟時,你的 DVD Mini Hi-Fi 系統便會自動切換到所選擇的語言。如果光碟上沒有你所選擇的語言,系統將使用預設的語言來取代。但 DVD Mini Hi-Fi 系統的菜單語言一旦撰定之後便不能改變。



- 在光碟模式中,停止播放並按 SYSTEM MENU 鍵。
- ② 選擇 心 圖標並按 ▼鍵。
- ③ 按遙控器上的 ◀◀ /▶▶ / ▲ / ▼ 鍵選擇你喜歡的選項。
 - → 移到 🔲 圖標並按 ▶▶ 鍵。
 - → 移到下列其中一項並按 ▶▶ 鍵。
 - Audio (音頻,光碟的曲目)
 - Subtitle 字幕 (字幕,光碟的字幕)
 - Disc Menu (光碟菜單,屏幕顯示菜單)
- ④ 按 ▲ / ▼ 鍵選擇一種語言並按 **OK** 鍵。
- 5 重複步驟 3~4 以進行其他設定。

要去除菜單

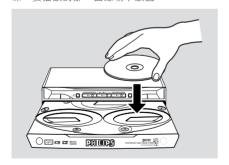
按 SYSTEM MENU 鍵。

重要事項!

- 本機專為普通光碟設計。切勿使用市售的 穩定環或光碟處理片等其它任何附屬裝置,因 為此類裝置可能會卡住光碟的機件。
- 在播放期間不要移動本機,否則可能會損壞 本機。
- 切勿用力猛推光碟轉盤,也不要將非光碟的任何物體放在托盤上,否則可能會引致系統失靈。
- DVD 影碟與播放機在設計上均有區域限制。因此在播放一張影碟之前,必須確定該影碟與你的播放機具有相同的區碼。
- 根據 DVD 或 VCD 影碟的格式要求,一些 操作可能有所不同或者受到限制。

播放光碟

- 按 STANDBY ON () 鍵開機,然後按 DISC 鍵撰擇光碟模式。
- ② 開啟電視機並設定正確的 Video In 頻道 (見 「設定電視機」。
 - → 這時,你應該在電視機上看到藍色的 Philips DVD 背景屏幕。
- ③ 按 OPEN/CLOSE 鍵打開光碟轉盤並在前兩 個托盤中各放入一張光碟。如要放入第三張光 碟,可按 DISC CHANGE 鍵。
 - → 光碟轉盤將轉動,直至轉出空托盤讓你放 置光碟為止。
 - → 確定光碟的印刷商標面朝上。對於雙面光 碟,要播放的那一面應朝下放置。



- ④ 按 OPEN・CLOSE 鍵關閉光碟轉盤。
 - → "READING" (正在讀碟) 字樣將顯現。
 - → 在停止模式中,重複按遙控器上的 DISC 1/2/3 鍵輪流選擇 DISC 1, DISC 2 或 DISC 3。
- 某些光碟能夠自動播放。對於具有內容表 (TOC)的光碟,電視屏上可能出現菜單。當該菜單顯現時,按
 擇,然後按
 女K確認。要選擇一個播放選項,按數字鍵(0-9)即可。
 - → 如果該光碟由家長控制鎖定,你必須輸入 你的四位數字密碼(見「改變密碼」一節)。
- 5 按 ▶Ⅲ 鍵開始播放。

用於 MP3/ DivX/WMA

- 在光碟轉盤中裝入一張 MP3/ DivX/ WMA 光 碟。
 - → 按 DISC MENU 鍵選擇開啟/關閉菜單。

註:

- 將光碟具有印刷商標的一面朝上。
- 為確保本機正常操作,請在光碟轉盤中的光 碟被完全讀取後再繼續進行其它操作。

使用光碟菜單

對於具有內容表 (TOC) 的光碟,當你把它放入光碟托盤時,電視屏上可能會出現一個菜單。

要選擇一個播放功能或項目

按 ◀◀ /▶▶ /▲ /▼鍵或遙控器上的數字鍵 (0-9),然後按 ▶Ⅲ或 OK 鍵開始播放。

要進入菜單或去除菜單

● 按搖控器上的 DISC MENU 鍵。

基本的播放操作

播放所有光碟托盤中的光碟

- 按 ▶Ⅱ 鍵。
 - → 光碟轉盤中的所有光碟播放一遍,然後停止播放。
 - → 播放期間,所選的光碟轉盤、當前曲目的 已播放的時間將出現在顯示屏上。

直接選擇一個光碟托盤開始播放

● 按 DISC 1. DISC 2 或 DISC 3 鍵。

要暫停播放

- 按 ▶ 鍵。
- 要恢復播放,再按 ▶Ⅲ 鍵。

要停止播放

●按■鍵。

跳至另一個標題(曲目)/童節

播放期間,重複按前面板或遙控器上的 | ▼或
 財益向前或向後跳選。每按一次鍵將會使光碟跳至前一個或後一個標題 (曲目) /章節的開頭。

註:

如果播放機已設定至重複播放章節(曲目), 按此鍵將會從同一章節(曲目)的開頭重複播 放。

要直到某一標題 (曲目) /章節 用於 CD/VCD/MP3

● 使用遙控器上的**數字鍵 (0-9)** 輸入所需曲目的編號。

用於 DVD

● 見"移至另一標題(曲目)/章節"。

快速搜索

- 即按前面板或遙控器上的 ◄◄ 或 ▶▶ 鍵快速倒 片或快速推片。
- ② 要恢復正常播放,按 ▶Ⅲ 鍵。

從上次停止的位置開始繼續播放

● 在停止狀態或未取出光碟時,按 ►II 鍵從你上次停止的位置繼續播放。

取消繼續播放模式

 再按一次 ■鍵,或進入 STANDBY, POWER OFF,或者按 OPEN/CLOSE 鍵。

註:

- 如果你更換了光碟、打開光碟轉盤、改變音源或切斷播放機的電源供給,繼續播放訊息將會被抹除。
- MP3/DIVX/WMA 光碟沒有繼續播放功能。

選擇不同的播放模式

重複(Repeat)播放模式

你祗能在播放期間選擇重複 (Repeat)播放模式。

用於 DVD - 重複章節/標題

重複按 REPEAT 鍵以選擇下列各項:
 REPEAT CHAPTER (重複章節) → REPEAT
 TITLE (重複標題)→ REPEAT OFF (重複功能關閉)

用於 SVCD/VCD/CD - 重複曲目/光碟

重複按 REPEAT 鍵以選擇下列各項:
 REPEAT TRACK (重複曲目)→ REPEAT DISC
 (重複光碟)→ REPEAT ALL (重複全部)→
 REPEAT OFF (重複功能關閉)

在曲目清單播放期間

重複按 REPEAT 鍵以選擇下列各項:
REPEAT ONE-PROGRAMMED TRACK (重複一首已編輯曲目) → REPEAT ALL
PROGRAMMED TRACKS (重複所有已編輯曲目)→ REPEAT OFF (重複功能關閉)

用於 MP3 - 重複曲目/曲目集/光碟菜單開啟:

重複按 REPEAT 鍵以選擇下列各項:
 REPEAT TRACK (重複曲目) → REPEAT ALBUM
 (重複曲目集) → REPEAT DISC (重複光碟) →
 REPEAT ALL (重複全部) → REPEAT OFF (重複功能關閉)

苹單關閉:

重複按 REPEAT 鍵以選擇下列各項:
 REPEAT TRACK (重複曲目) → REPEAT DISC (重複光碟) → REPEAT ALL (重複全部) →
 REPEAT OFF (重複功能關閉)

註:

- 當你打開光碟托盤時,重複播放功能將被自動刪除。
- 對于SVCD 和 VCD 2.0 光碟,必須先將 PBC 功能設定為 OFF (關閉),然後才可使用重複播放功能。
- 如果光碟轉盤中放入了不同格式的光碟,抵有當前的光碟才具有重複播放功能。

亂序(Shuffle)播放模式

在這種播放模式中,當前目錄中的所有曲目將以亂序方式播放一次。

- ① 在停止模式,按 SHUFFLE 鍵以亂序方式播放。
 - → 播放將從第一張光碟開始,直至最後一張 光碟播完為止。
- ② 重複按 **SHUFFLE** 鍵以選擇下列各項:
 SHUFFLE DISC (亂序播放光碟) → REPEAT
 SHUFFLE DISC (重複亂序播放光碟) →
 SHUFFLE ALL (亂序播放全部) → REPEAT
 SHUFFLE ALL (重複亂序播放全部) →
 SHUFFLE OFF (亂序播放功能關閉)
- ③ 按 ▶Ⅱ 鍵開始亂序播放。

在亂序播放模式中:

- 按▶ 鍵以亂序方式選擇另一首曲目。
- ④ 按 鍵停止亂序播放。

要取消亂序播放模式:

● 在停止模式,再按 ■ 鍵取消亂序播放功能。

註:

- 在Tuner,Tape 或 AUX 模式中,亂序播放功 能無效。
- 當光碟轉盤打開時,亂序播放功能將被自動 刪除。
- 在亂序播放模式中,本機祗支持相同的光碟格式。
- 祗有 CD 或 VCD (PBC 須關閉) 才具有這項功能。

重複播放章節/曲目中的某個段落

你可以重複播放在一個章節/曲目中的某個段 落。

- 在你所選的開始點按 REPEAT A-B 鍵。
- ② 在你所選的結束點再按一次 REPEAT A-B 鍵。
 - → 所選的在這時將會連續重複播放。
- 要恢復正常播放,再按一次 REPEAT A-B 鍵。 "ATO B CANCELLED" (重複 A-B 取消) 字樣顯示在電視屏幕 上。

註:

- REPEAT A-B 功能袛能在同一章節或曲目中設定。

編設喜愛的曲目

你可以把光碟中的內容按照你想要的次序編輯 及播放,可儲存的曲目數目最多為 99。

- 把想要的光碟放入光碟托盤中。
- ② 按 DISC 鍵選擇光碟托盤。
 - → 你祗能在所選的光碟上編輯曲目。
- ③ 當播放停止時,按 PROGRAM 鍵進入編輯模式。
 - → "P DD: DD" 字樣顯示。
- ④ 使用數字鍵 (0-9) 按照你想要的次序輸入曲目 序號。
 - → 如果你嘗試編設超過 99 首曲目, "FULL" (記憶體已滿) 字樣便會顯示。
- 按 OK 鍵儲存這首曲目。
- 重複步驟 3-5 以儲存其他的曲目。
- 6 按 ▶ 鍵開始播放所編輯的曲目播放清單。
- 7 要停止播放,按一次■鍵。
- ⑧ 要退出編輯模式,再按 鍵。

註:

– DVD 或 MP3/ DIVX/WMA 光碟沒有這項功能。

播放期間更換光碟

- 按 DISC CHANGE 鍵。
 - → 光碟轉盤將打開,但播放並不中斷。
- ② 如要更換光碟轉盤內部的光碟,再按 DISC CHANGE 鍵。

→ 播放中的光碟將停止播放,光碟轉盤將關 閉以取回內部的光碟,然後再打開,讓內部的 光碟旋轉至外面以備更換。

DVD/VCD 特別功能

改變字幕語言

這項操作祗適用於具有多種字幕語言的 DVD 影碟。

● 按 SUBTITLE 鍵選擇想要的語言。

改變聲道語言

這項操作祗適用於具有多重音頻語言的 DVD 影碟。

● 按 AUDIO 鍵選擇想要的語言。

用于 VCD 光碟:

 按 AUDIO 鍵選擇想要供聲音用的聲道,這項功能祗在以不同聲道錄音的光碟上才有: 常麥克風插入時:

LEFT VOCAL → RIGHT VOCAL → MONO LEFT → MONO RIGHT → STEREO 常麥克風拔出時:

MONO LEFT → MONO RIGHT → STEREO

註:

- 如果光碟上沒有設定你想要的語言,就不能 通過這項功能選擇這種語言。

搜索某ー段落

- 取主機或遙控器上的 ◀◀ 或 ▶▶ 鍵分別選擇 快速向後或快速向前搜索。
- ② 重複按主機或遙控器上的 ◄◄ 或 ▶▶ 鍵選擇 所需的搜索速度:

用于 DVD 或 MP3/WMA

(向後): $FR X2 \rightarrow FR X4 \rightarrow FR X6 \rightarrow FR X8$ \rightarrow PLAY (播放)

(向前): $FF \times 2 \longrightarrow FF \times 4 \longrightarrow FF \times 6 \longrightarrow FF \times 8$ $\longrightarrow PI AY (播放)$

用于 SVCD,VCD 或 CD

(向後): $FR X1 \rightarrow FR X2 \rightarrow FR X3 \rightarrow FR X4 \rightarrow PLAY$ (播放)

(向前): $FF X1 \rightarrow FF X2 \rightarrow FF X3 \rightarrow FF X4$ $\rightarrow PI AY (播放)$

3 要恢復正常播放,按 ▶Ⅲ 鍵。

播放期間顯示光碟資料

● 在光碟模式,重複按 **DISPLAY** 鍵選擇下列各項光碟資料:



移到另一個標題(曲目)/章節

一些光碟可能包含超過一個標題或章節。如果 光碟上記錄有一個標題或章節,你就能從這個 所選的項目開始播放。

- ① 按遙控器上的 GOTO 鍵顯示標題和章節的訊息,使用 ◀◀ 或 ▶▶ 鍵加亮一個想要的項目。
- ② 使用數字鍵 (0-9) 選擇一個想要的標題/章節 號碼。
- ③ 按 OK 鍵開始播放。

註:

- 在某些光碟上可能無法選擇標題或章節。

從所選的位置開始播放

這項功能允許你在光碟上任意選定的時間開始 播放。

用于 DVD

- 按 GOTO 鍵兩次啟動時間菜單。
- ② 使用數字鍵 (0-9) 在時間編輯框中從左至右輸入小時、分鐘和秒鐘。
 - → 每當輸入一個項目時,下一個項目便會被 加高。
- ③ 按 OK 鍵開始播放。

用于 SVCD.VCD 或 CD

- ④ 按 **GOTO** 鍵啟動時間菜單, "GOTO --:--" 字樣將顯示在電視屏幕上。
- ⑤ 使用數字鍵(0-9)在時間編輯框中從左至右輸入小時、分鐘和秒鐘。
 - → 每當輸入一個項目時,下一個項目便會被 加亮。
- 6 按 OK 鍵開始播放。

註:

- 在「重複光碟」或「重複全部」模式中,你可以搜索一個想要的開始播放時間位置。
- 這項功能袛在 PBC OFF 模式中才可獲得。
- MP3/WMA 光碟沒有這項功能。

使用系統菜單

- 一些操作能夠無須中斷影碟的播放而直接經由 電視屏幕上的菜單條進行。
- 按 SYSTEM MENU 鍵。
 - → 菜單條將顯示在電視屏幕的頂部。
- ② 按 ◀◀ 或 ▶▶ 鍵選擇:

SETUP MENU (設置菜單) → SLOW (慢速) → ZOOM (縮放) → ANGLE (角度) → STEP (歩進) → PBC (播放控制)

- ③ 按 ▼ 鍵選擇被加亮的圖標,然後使用
 ▲/▼ 鍵選擇恢喜愛的選項。
- ④ 按 OK 鍵確認被加亮的選項。
- 5 如要退出,按 SYSTEM MENU 鍵。

重要説明!

一些操作可能有所不同或者受到限制,具體取 決於影碟的格式。請參閱你所播放影碟的封套 上的有關説明。

註:

當按下某個鍵時,如果電視屏幕上出現禁止 圖標[],那就表示這項功能無法在當時或當 前的光碟上得到。

以慢動作模式播放



用于 DVD

→ SR X 1/4 → SR X 1/8 → PLAY
SF = 慢速向前

SR = 慢速向後

用于 VCD

- ① 按 ▼ 鍵選擇所需的慢播速度: (向前): SF × 1/1 → SF × 1/2 → SF × 1/3 → PI AY (播放)
- ② 按 ▶Ⅲ 鍵取消慢播功能。

註:

- CD 或 MP3/WMA 光碟沒有這項功能。

放大

這項功能可讓你放大電視屏幕上的影像,並將 已放大的影像左右平移。



- 從菜單條中選擇
 ,然後重複按
 鍵選擇所需的放大系數:
 ZOOM X1.5 → ZOOM X2 → ZOOM X4
 → ZOOM OFF
- ② 要移動已放大的影像,按 **SYSTEM MENU** 鍵退出,並使用 ◀◀ / ▶▶ / ▲ / ▼ 鍵將已 放大的影像左右上下移動。
- 3 要退出 **ZOOM** 模式,在菜單條中選擇 "ZOOM OFF" (放大功能關閉)即可。

從另一角度觀看

如果所播放的 DVD 影碟是從多個不同的攝像機角度拍攝而錄製的,在設置頁上的 ANGLE (角度)標記將會自動設定至 ON (開啟)。這使你能夠從不同的角度觀看畫面。角度選擇由影碟的格式決定。



● 從菜單條中選擇

| → | へ然後重複按 ▲ / ▼鍵選擇所需的角度:1/4,2/4,3/4 或 4/4。
| → 本機改變為以所選定的角度播放。

逐幀播放



- ① 從菜單條中選擇② ,然後按 ▼鍵逐幀播放影碟(每步一幀)。
- ② 要恢復正常播放,按 ▶Ⅲ 鍵。

註:

- CD 或 MP3/WMA 光碟沒有這項功能。

查閱 DVD 影碟的內容

- 按遙控器上的 DISC MENU 鍵。
 - → 如果當前的標題有菜單,該菜單將會在屏幕上出現,否則將顯示影碟菜單。
- ② 按 ◀◀ /▶▶ / ▲ / ▼ 鍵選擇想要的標題或 章節,然後按 ▶Ⅲ 或 OK 鍵。
 - → 本機從所選的標題或章節開始播放。
- ③ 按遙控器上的 **DISC MENU** 鍵前往該光碟的 光碟菜單。

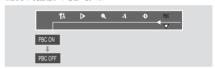
註:

- 如果 DVD 光碟中並沒有錄製標題菜單,按 此鍵將會從第一首曲目開始重新播放。

VCD/SDVD 特別功能

播放控制 (PBC)

PBC播放控制使你能跟隨顯示屏上的菜單以互動方式播放 VCD 影碟。



● 從菜單條中選擇 PBC ,然後按 ▼鍵選擇 PBC ON (PBC 功能開啟)或 PBC OFF (PBC 功能關閉)。

播放具有 PBC 功能的影碟

- 如果 PBC 功能關閉 ,系統將會自動開始播放。
- 如果 PBC 功能開啟, PBC 菜單 (若有的話)將 顯示在電視屏幕上以供選擇。使用數字鍵 (0-9)輸入你的選擇。

註:

– CD 或 MP3/ DIVX/WMA 光碟沒有這項功能。

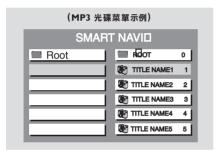
播放 MP3/WMA/ 圖片光碟 (Kodak, JPEG 格式)

重要説明!

- 你必須開啟你的電視機並把它設定到正確的視頻輸入 (Video In) 頻道 (見「設定電視機...一節)。

MP3/WMA/ IPEG 圖片光碟

- 放入一張 MP3/WMA/ 圖片 (JPEG 格式) 光 電。
 - → 由於目錄/文件配置複雜,碟片的讀取時間 可能超過 30 秒。
- ② 曲目集/圖片菜單將出現電視屏幕上。否則須按遙控器上的 **DISC MENU** 鍵。



- ③ 在停止模式,按遙控器上的 ◀◀ / ▶▶ / ▲ / ▼ 鍵選擇一個想要的曲目集/標題,然後按 OK 或 ▶Ⅱ 鍵確認。
- 你也可以使用數字鍵 (0-9)輸入你的選擇。
- ④ 要停止播放,按■鍵。
- 5 按住主機上的 ◀◀ 或 ▶▶ 鍵選擇上一/下一個 曲目集。

如果 MP3/WMA 菜單關閉

- 你祗能按 ►II 鍵播放當前的標題。如果在播放 模式中,可按 I◀ 或 ►I 鍵選擇上一/下一個標 額。
 - → 標題編號將出現。

註:

- 在菜單關閉模式,沒有曲目集搜索功能。
- 在 JPEG 或 Kodak 圖片光碟播放期間,重複按
 KEY 鍵選擇不同的連續播放效果。本機有 12
 種連續播放選項可供選擇。所選的連續播放效果將顯示在電視屏幕上。

Kodak 圖片光碟

- 放入一張 Kodak 圖片光碟。
 - → 由於目錄/檔案的結構相當複雜,碟片的讀取時間可能超過 30 秒。
- 2 播放將自動開始。
- 3 按■鍵。
 - → 電視屏幕上將出現9格縮圖。



- **④** 按 **►** 或 **►** 鍵觀看上一頁/下一頁 (如果有)。
- ⑤ 按 ◀◀ /▶► / ▲ / ▼ 鍵在菜單內四處移動, 並按 OK 鍵擇你想要的圖片進行播放。
- 6 按 ▶Ⅲ 鍵以幻燈片方式自動播放圖片。

在播放期間,你能夠:

- 按 ◄ 或 ► 鍵選擇當前文件夾中的另一個標題/圖片。
- 按遙控器上的 ◀◀ /▶▶ / ▲ / ▼ 鍵旋轉或翻 轉編片文件。
- 選擇 "ZOOM ON" 然後按主機上的 ◀◀ / ▶▶ (或按住遙控器上的 ◀◀ / ▶▶) 鍵放大或縮小 圖片。
- 按 ▶Ⅲ 鍵暫停播放/恢復播放。

註:

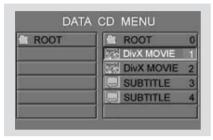
- 由於數碼音頻 MP3 (DAM) 錄音特性的緣 故,祗有數碼音頻音樂才會播放。
- _ 當聆聽 MP3 光碟時,偶然出現「跳音」屬 於正常現象。
- 對於具有不同格式的多節段光碟,祗有第一個節段能被讀取和播放。
- 播放 Kodak 圖片光碟時,光碟菜單 (DISC MENU) 功能無效。

播放 DivX 光碟

DivX 光碟上有兩種類型的字幕:嵌入字幕和 外部字幕。

● 放入一張 DivX 光碟。

→ 在停止模式, DATA CD MENU (數據光碟 菜單) 字樣出現在電視屏幕上。



當播放帶有嵌入字幕的 DivX 光碟時

- ② 按 ▲ / ▼ 鍵選擇 DivX Movie (DivX 影片),然 後按 OK 鍵開始播放。
- ③ 當播放光碟時,按遙控器上的 **SUBTITLE** 鍵 選擇: SUBTILTE 1/8 → SUBTILTE 2/8 → SUBTILTE 3/8 → SUBTILTE 4/8 → SUBTILTE 5/8 → SUBTILTE 6/8 → SUBTILTE 7/8 → SUBTILTE 8/8 → SUBTILTE OFF.

註:

- 製造廠規定的字幕語言數目最多為 8/8 。

當播放帶有外部字幕的 DivX 光碟時

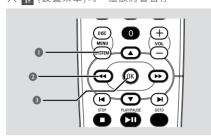
- ④ 按遙控器上的 ▲ / ▼ 鍵選擇一個外部語言選項 👨 。
- ⑤ 按 SUBTITLE 鍵選擇字幕文件 □。 - "DivX SUBTITLE SELECTED" (DivX 字幕已選 擇) 字樣出現在電視屏幕上。
- ⑥ 按 ▲ / ▼鍵加亮電影文件,然後按 **OK** 鍵確認。
 - →播放隨即開始。
- ② 播放期間,你可從菜單條中選擇放大圖標,並 按 ▼ 鍵選擇 ZOOMX2 (放大一倍) 或 ZOOM OFF (不放大)。

註:

- 播放期間,按遙控器上的 SUBTITLE 鍵選擇可用的字型: SUBTITLE 1/1, ENCODING LATIN 1, ENCODING LATIN 2, ENCODING CYRILLIC, SUBTITLE OFF。
- 如果你選擇了一個外部字幕, DivX 嵌入字幕將無效。
- 本型號產品支持 LATIN 1, LATIN 2 和 LATIN CYRILLIC 字型。LATIN 1 字型支持下列語言: Albanian.
- Basque, Catalan, Danish, Dutch, English, Faeroese, Finnish, German, Icelandic, Irish, Italian。 Norwegian, Portuguese, Rhaeto-Roamanic, Scottish, Sbanish, Swedish, Afrikaans 和 Swahili。
- LATIN 2 字型支持下列語言: Bosnian, Croatian, Czech, Hungarian, Polish, Romanian, Serbian, Serbo-Croatian, Slovak, Slovenian, Upper Sorbian 和 Lower Sorbian。
- LATIN CYRILLIC 字型支持下列語言: Russian,
 Ukrainian 和 Belarusian.
- 支持具有下列文件擴展名的字幕文件:.sub, .srt 和.smi。

使用菜單條

你可無須中斷影碟的播放而直接經由電視屏幕 上的多重菜單條連續執行一些操作。但當你進入 入 【四 (設置菜單)時,播放將會暫停。



- 在光碟模式中,按 SYSTEM MENU 鍵。
 - → 菜單條將出現在電視屏幕的頂部。



- ② 按遙控器上的 ◀◀ / ▶▶ / ▲ / ▼ 鍵在菜單中四處移動。
 - → 按 ◀◀ / ▶▶ 鍵在菜單條中左右移動。
 - → 按 ▼ 鍵作出選擇。
- 3 按 OK 鍵確認所作的選擇。
 - → 本機將自動恢復播放或開始播放。

要移除菜單

按 SYSTEM MENU 或 OK 鍵。

重要説明!

一些操作可能有所不同或者受到限制,具體取決於影碟的格式。請參閱你所播放的影碟 封套上的有關說明。

慢動作播放

慢動作播放的速度將顯示出來。重複按 ▼ 鍵 選擇向後或向前慢動作播放的速度。 要取消慢動作播放功能,按 ▶ II 鍵。

放大

● 重複按 ▼鍵選擇一個圖像放大系數:1.5,2 或4。你可以按 ◀◀ /▶▶ / ▲ / ▼ 鍵在電視機上移動放大的圖像。
要恢復正常播放,重複上述步驟選擇

ZOOM OFF (放大功能關閉)即可。

| 角度

如果所播放的 DVD 影碟是以多角度錄製的,按 ▼鍵就能從不同的角度觀看同一個場

√ 歩進

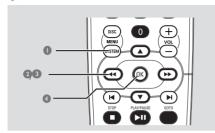
重複按 ▼ 鍵向前逐幀播放影碟 (每步一幀)。要取消步進功能,按 ▶Ⅱ 鍵。

PBC 播放控制 (PBC)

按 ▼ 鍵選擇 PBC ON 或 OFF,播放將自動 停止。(祗用於 VCD/SVCD 光碟)。

使用設置菜單 (用戶偏好設定)

你可以通過電視進行 DVD 設置,使你能自行定制該 DVD Mini Hi-Fi 系統以適合你的特定要求。



- ① 在光碟模式中,按 SYSTEM MENU 鍵。→ 菜單條將出現在電視屏幕頂部。
- ② 選擇 【】 圖標並按 ▼ 鍵進入設置菜單。然後按 ▲ /▼ 鍵選擇設置菜單的其中一個選項並按 ▶▶ 鍵進入該菜單。
 - → 播放將暫停。



- ③ 按遙控器上的 ◀◀ /►► / ▲ / ▼在菜單內四 處移動。
- ④ 按 OK 鍵確認所作的選擇。→ 本機將自動恢復播放或開始播放。

要移除菜單

按 SYSTEM MENU 或 OK 鍵。

註:

設置菜單的一些功能特徵在「準備」一節中有詳細的描述。

設定電視形狀

確定光碟上具有你所需要的格式。如果沒有,你的設定將無效。



4:3 PS (搖鏡與搜尋模式 - 中間截取)

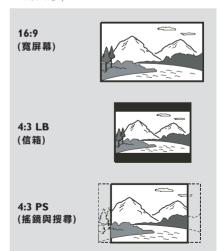
如果你所用的是傳統電視機,而且你的 DVD 影碟沒有被格式化以供寬屏幕觀看,請使用這個設定。在這種模式中,一張寬的圖片會以中 間載取方式 (邊緣部分自動切除) 顯示在整個 電視屏幕上。

4:3 LB (信箱模式 - 上下黑邊)

如果你所用的是傳統電視機,而且你的 DVD 影碟已被格式化以供寬屏幕觀看,請使用這個 設定。在這種模式中,電視屏幕的上下方會出 現黑邊。

16:9 (寬屏幕電視模式)

如果你所用的是寬屏幕電視機,請使用這個設定(你必須同時將你的寬屏幕電視機設定至「全屏幕」)。



註:

設定電視形狀功能僅可在光碟停止播放時 使用。

使用逐行掃描提高影像質素

祗有當你經由色差視頻端子將本系統連接至一 台逐行掃描電視機時,這項功能才可使用。



OFF (關)

如果你把一台傳統電視機連接至本系統,請選 擇此項。

ON (開)

如想充分享受逐行掃描功能所提供的高質素畫面,請選擇此項。

註:

- _ 你需要一台孩行掃描雷視機。
- 逐行掃描的高畫質袛有通過 PrPbY 色差輸出 連接端子才能獲得。

有用的提示:

- 如果出現一個空白或失真的電視屏幕,請等 待 15 秒讓它自動復原。
- 要關閉逐行掃描功能,請參閱顯示在電視屏幕上的提示菜單。



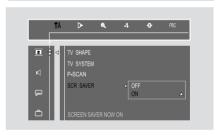


手動關閉逐行掃描功能

如果逐行掃描功能開啟而你的電視機不支持逐行掃描功能或未連接相應的 PrPbY 電纜,將會出現空白的電視屏幕。

- 在停止模式,按住前面板上的 OPEN/ CLOSE 鍵打開光碟托盤。
- 2 按數字鍵 "1"。
 - → 藍色的 PHILIPS DVD 背景出現在電視機屏幕上。





如果屏幕保護被設定為 ON (開啟),當你在停止或暫停狀態下離開系統超過 5 分鐘時,該屏幕保護將被啟動。出廠設定為 ON (開啟)。

夜間模式 - 開啟/關閉該模式



Off (關閉)

如果你想享受全動態範圍的環繞聲,請選此項。

On (開啟)

選擇此項可將音量拉平。高音量輸出將被減輕,而低音量輸出則被提高至可聞的水平。這項功能祗在具有杜比數碼 (Dolby Digital) 模式的影片中才會生效。

測試音調



本機將開始循環測試各揚聲器,從左揚聲器到 右揚聲器,直至你退出測試音調為止。

註:

- 你可隨時按 ◀◀ 鍵退出測試音調。
- 你可在測試音調期間調節主音量。

卡拉配樂 (Kara Score)



SCORE OFF

當你要取消卡拉配樂功能時,請選擇此項。

SCORE ON

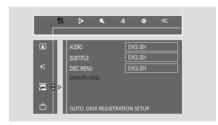
當你要使用麥克風唱歌時,請選擇此項。系統將錄下你的配樂歌聲。

DivX(R) VOD 註冊碼

飛利浦為你提供 DivX(R) VOD (點播影視節目) 註冊碼,使你能使用該項 DivX(R) VOD 服務 來租用或購買影視節目。

詳情請瀏覽網站:

www.divx.com/vod.



- 在光碟模式,按 SYSTEM MENU 鍵。
- 2 選擇 78 圖標並按 ▼ 鍵。
- ③ 按遙控器上的 ◀◀ / ▶▶ / ▲ / ▼ 鍵在菜單中 左、右、上、下移動。
 - → 移到 🛛 圖標並按 ▶▶ 鍵。
 - → 移動到 "DivX (R) VOD"。
 - → 按遙控器上的 OK 鍵, 註冊碼將出現。



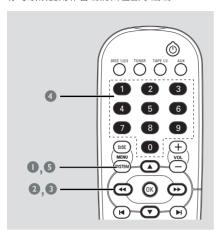
使用該註冊碼從 DivX(R) VOD 服務 www.divx. com/vod 購買或租用影視節目。 跟隨屏幕指示將影視節目下載到一張 CD-R 光 碟中便可在本機播放。

有用的提示:

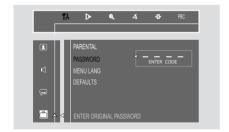
- 所有下載的 DivX(R) VOD 影視節目袛能在本機上播放。

改變密碼

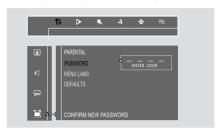
你可以改變用作密碼的四位數字編碼。



- 在光碟模式中,按 SYSTEM MENU 鍵。
- ② 選擇 13 圖標並按 ▼ 鍵。
- ③ 按遙控器上的 ◀◀ / ▶▶ / ▲ / ▼ 在菜單內 左、右、上、下移動。
 - → 移到 👸 圖標並按 ▶▶ 鍵。
 - → 移到 "PASSWORD" (密碼) 並按 **▶▶** 鍵。



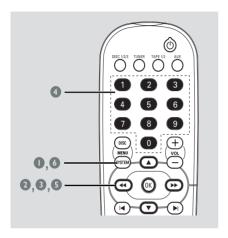
- ④ 使用數字鍵 (0-9)輸入你的四位數字密碼。
 - → 所提供的預設密碼為 1234。
 - → 如果你忘記四位數字密碼,可按 鍵四次,這時系統將回復到預設的密碼。
- 前往 "Password" (密碼) 欄目並輸入你的新密碼。然後,再次輸入相同的密碼以作確認。



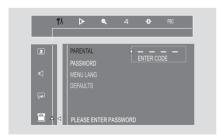
再按 SYSTEM MENU 鍵取消菜單。

通過設定家長控制級別來限制播放

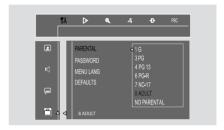
一些 DVD 影碟可能帶有「家長控制」訊息, 這種訊息可適用於整張影碟,也可適用於影碟 中的某些鏡頭。分級分為 1 到 8 級,不同國 家的分級會有所不同。你可以禁止你的孩子播 放某類不宜觀看的影碟,或者使某些影碟以替 物的鏡頭播放出來。



- 在光碟模式中,按 SYSTEM MENU 鍵。
- 2 選擇 18 圖標並按 ▼鍵。
- ③ 使用遙控器上的 ◀◀ /▶▶ / ▲ / ▼ 鍵在菜單內左 / 右 / 上 / 下移動。
 - → 移動到 🗅 圖標並按 ▶▶ 鍵。
 - → 移動到 "PARENTAL" (家長控制) 並按 **▶▶** 鍵。



- ④ 使用數字鍵 (0-9) 輸入四位數字密碼。你可能需要輸入相同的密碼兩次。
 - → 如果不成功,請參閱使用設置菜單 「改 變密碼」一節。
- ⑤ 按 ▲ / ▼ 鍵從 1-8 選擇一個級別,然後按 OK 鍵確認。
 - →除非你輸入你的四位數字密碼或者選擇一個更高的家長控制級別,否則高於你所選級別的 DVD 影碟將不能播放。選擇 'No Parental'可以解除家長控制級別的限制,使所有影碟都能夠播放。



⑥ 再按 SYSTEM MENU 鍵除去菜單。

控制級別解釋

NO PARENTAL(沒有家長控制功能) – 所有碟片都將被播放。

8 ADULT - 成人節目;由於含有色情、暴力 畫面或粗俗語言,衹可供成人觀看。

7 NC-17 - 不適合 17 歲以下的子女; 建議不要讓 17 歲以下的孩子觀看。

6 PG-R - 家長指引 - 限制觀看;建議家長限制 17 歲以下的子女觀看,或者祗允許在家長或成年監護人監督之下觀看。

4 PG 13 - 內容不適合 13 歲以下的兒童觀 看。

3 PG - 建議在家長指引下觀看。

1 G – 一般觀眾;建議可讓所有不同年齡的人士觀看。

- Menu Language (菜單語言)

設定屏幕顯示用的語言。預設的語言為英語。

- Default (預設值)

如果你選擇 RESET,除了家長控制設定及密碼 之外,所有在設置菜單中的項目都將被重置為 預設值。

重要事項!

- 確定 FM 和 MW 天線均已連接好。

調諧選台

- 按 TUNER 鍵撰擇 "FM XX"或 "MN XX"。
- ② 按住主機上的◀◀ /►► 鍵直至頻率指示數字 開始變動,然後放開該鍵。
 - → 本機將自動調諧到下一個電台。
- 3 要調諧到一個訊號較弱的電台,按主機或遙控器上的 ◀◀ / ▶▶ 鍵自動搜台,直至找到一個訊號足夠強的電台為止。

預設雷台

你可以在本機記憶體中儲存多達 40 個電台, 先從 FM 波段開始,接著是 MW 波段。

自動預設電台

你可以從一個選定的預設序號開始自動預設電台。

- 按 TUNER (BAND) 鍵選擇 (TUNER) 收音機 模式。
 - → 當前電台的頻率將出現在顯示屏上。

從一個想要的預設序號開始自動預設電台

按 | ◀ / ▶ | 或數字鍵 (0-9) 選擇想要的預設序號。

- 按住 PROGRAM 鍵 3 秒直至 "AUTO SEARCHING" 字樣出現在顯示屏上。
 - → PROG 標誌將開始閃動。
 - → 本機將開始搜索 FM 波段中的所有電台,接 著搜尋 MW 波段中的電台。
 - → 所有訊號較強的電台將被自動儲存。
 - → 當所有可接收到的電台均被儲存或者全部 40 個預設電台已存滿後,本機便停止搜索。
 - → 搜索完成後,本機將播放第一個預設電台。

如要停止自動預設電台

● 按 ■ 鍵停止自動預設電台。

註:

如果你不選擇預設電台序號,本機將從"①"開始自動預設電台,而以前所有的預設電台都將被取代。

手動預設電台

- 重複按 **TUNER** (BAND) 鍵選擇所要的波 段:FM 或 MW。
- ② 按住主機或按遙控器上的 ◀◀ /►► 鍵搜索電 台頻率。
- ③ 按 PROGRAM 鍵。 → "PROS" 和 "D !" 字樣將顯示。
- ① 按 ► / ► 鍵或數字鍵 (0-9) 選擇想要的預設 電台序號。
- 選擇了一個地址號碼之後,再次按 PROGRAM 鍵以儲存該電台。
- 重複步驟 3-5 以儲存其它預設電台。

要停止手動預設電台

● 按主機上的 ■ 鍵。

註:

- 如果你嘗試儲存超過 40 個預設電台,
- "FULL"(記憶體已滿)字樣將顯現。

選擇預設電台

- 在收音機模式中,按 | ◀ / ▶ 鍵或使用數字鍵(0-9)選擇想要的預設電台序號。
 - → 預設電台序號,頻率和波段將出現在顯示 屏上。

刪除預設電台

- 按 ▼ 或 ▶ 鍵選擇所要刪除的預設電台序號。
- ② 按主機上的 鍵,"PRESET DELETED"(預 設電台已刪除)字樣出現在顯示屏上。
 - → 該波段中具有較高序號的所有其他預設電台序號亦順次降低一位。
- 重複步驟 1-2 以刪除其它預設電台。

改變調諧頻階

在一些國家中,MW 波段相鄰頻道的頻階為 9 kHz (某些地區為 10 kHz)。出廠時預設的頻階為 9 kHz。

- 插入交流電源。
- ② 按 TUNER 鍵選擇 MW 模式。
- ③ 按住 鍵三秒以上。→ "STEP XX K" 字樣出現。

註:

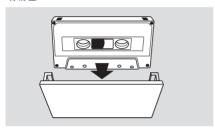
所有預設電台都將丢失,你需要重新預設電台。

重要事項!

- 播放磁帶前應檢查磁帶,並用鉛筆將帶子 旋竪。鬆弛的帶子可能會在機件中被卡住或者
- 磁帶應儲存在室温環境中,切勿將其放置 在磁場(如變壓器,電視機或揚聲器)附近。

磁帶播放

- 按 ▲ 按鍵打開磁帶座門蓋。
- 2 放入一盒預錄的磁帶,然後關上磁帶座門蓋。
- 應把磁帶露出帶子的一端朝下,卷滿帶子的一 端朝左。



- 3 重複按遙控器上的 TAPE (TAPE 1•2) 或 TAPE1/2 鍵選擇磁帶座 1 或磁帶座 2。 → 所選磁帶座的編號顯示。
- ④ 按 ▶Ⅲ 鍵開始播放。

停止播放

●按■鍵。

要改變磁帶的播放方式

■ 重複按 AUTO REPLAY 鍵撰擇 PI AY 或 REPLAY。本機的預設定為 PLAY。

REPLAY 磁帶播放至末端就會自動 倒帶至始端並重新播放。 重播次數將多達 10 次,或 者直至你 按下 ■ 鍵才停 ı+ ·

PLAY

...所選的磁帶面將播放一 次,然後停止。

在信止狀能下倒帶或快速谁帶

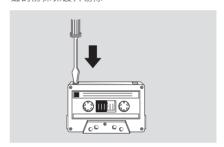
- 按前面板或按徭控器上的 ◀◀ 或 ▶▶ 鍵。
- ② 當到達所要的段落時,按■鍵。

重置磁帶計數器

● 在停止狀態下,按■鍵。

關於錄音的一般説明

- 如果你不想經由麥克風錄音,請將它拔下以防 錄入不想要的音源。
- 祇能使用 IFC I 型普通磁帶進行錄音。
- 錄音電平自動設定,與音量(Volume)、聲控 (Vocal)、音調 (Key) 等控制器的位置無關。
- 磁帶兩端各有一段引帶。因此在其開端和結尾 部分各有7秒時間不能用於錄音。
- 為了防止意外錄音,可將你想保護的磁帶面左 邊的防抹保護片剔除。



● 如果磁帶座 2 中沒有可錄音的磁帶,當你在光 碟 (Disc)、Tape (磁帶)、收音機 (Tuner) 或輔 助 (AUX) 模式中按 REC 鍵時, "PLERSE EHECK TAPE 2" (請檢查磁帶座 2) 字樣將會 在顯示屏上滾動。

重要説明!

- 祗有在不侵犯第三方版權或其它權益的情況下,才可推行錄音工作。
- 錄音工作袛能在磁帶座 2 中進行。

錄音準備工作

- 將一盒可錄音的磁帶放入磁帶座 2,卷滿帶子的一端朝左。
- 2 準備要被錄音的音源。

DISC - 裝入光碟。

TUNER - 調諧至想要的電台。

TAPE – 將預錄的磁帶放入磁帶座 1 ,全部磁 帶應倒回到左邊。

AUX - 連接外部音頻設備。

- ③ 按 DISC, TAPE, TUNER 或 AUX 選擇音源。
- 2 開始播放所選的音源。
- ③ 按 REC 鍵開始錄音。

停止錄音

● 按主機上的 ■ 鍵。

光碟同步播放及錄音

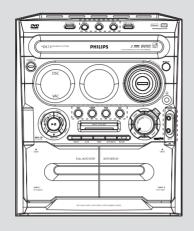
- 按 DISC 鍵撰擇光碟。
- 你可根據想要的次序錄製編設曲目。
- ② 按 REC 鍵開始錄音。 → "REC" 字樣將閃動,但開頭的7秒內容將 無法錄製。

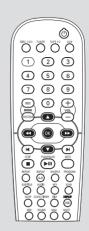
錄音時選擇另一首曲目

- 按 **>||** 鍵。
- ② 按 ◄ 或 ▶ 鍵選擇另一首曲目。

停止錄音

- 按■鍵。
 - → 錄音和光碟播放都將同時停止。





杳看時鐘

在待機模式中,時鐘 (如果已設定好)將會顯現。按機上的 **CLOCK** 可在任何聲源模式中 查看時鐘。

按 DISPLAY 鍵選擇 12 小時或 24 小時時鐘 割式。

→ 如果時鐘尚未設定, "--:--"將閃動 , 直至你設定時鐘為止。

設定時鐘 - 見"準備"一章。

設定計時器

本機能夠在預先設定的時間自動切換至光碟 (DISC)、收音機 (TUNER) 或磁帶 (TAPE) 模式,用作鬧鐘把你喚醒。

重要事項!

- 在設定計時器之前,應先確保時鐘已被正確設定。
- 計時器被設定之後,將會一直開啟。
- 如果錄音工作正在進行,計時器將不能啟動。
- 時間可設定為24小時時鐘制式。
- 按住 TIMER 或 CLOCK/TIMER 鍵三秒以 ト。
 - → TIMER () 將開始閃動。
 - → 所撰聲源將顯示。
- ② 按 **DISC,TUNER** 或 **TAPE** (1/2) 鍵選擇計時 器模式。對應的聲源將出現在顯示屏上。

DISC - 裝入光碟。

TUNER - 調諧至想要的電台。

TAPE 1 - 將預錄磁帶放入磁帶座 1。

- ③ 按主機或遙控器上的 ◄ 或▶ 鍵設定小時。
- ④ 按主機或遙控器上的 ◄◄ 或 ▶▶ 鍵設定分 爺。
- 5 按 TIMER 或 CLOCK/TIMER 鍵儲存所作的 設定。
 - → "TIMER ON" 字樣將被顯示五秒。
 - → 計時器將開始工作。
 - → 計時器一旦被設定,將會一直開啟。

註:

- 在 AUX 模式,不能使用遙控器設定計時 器。
- 在預設的時間,所選音源將播放 30 分鐘,然 後切換到待機模式(如果這段時間內無任何鍵 按下)。

退出而不儲存所作的設定

● 按主機上的 ■ 鍵。

關閉計時器

- 按住 TIMER 或 CLOCK/TIMER 鍵超過三秒 即可。
- → "TIMER OFF" 字樣將顯示。

註:

- 如果所選聲源是光碟 (disc) 模式,播放從上次所選光碟或其他光碟的第一首曲目開始。如果所有光碟托盤都是空的,疊源將自動切換至收音機 (Tuner) 模式。
- 在計時器設定過程中,如果 10 秒內你不按 任何鍵,本機將自動退出計時器設定模式。
- 當本機接通電源時,如果所記憶的音量小於 8,本機將自動把它逐步調節至8。如果所記 憶的音量大於20,本機將自動調節至20。
- 當從牆上插座拔下交流電源線插頭或者電力供應中斷時,計時器將會被取消。

查看計時器

- 按主機上的 TIMER 鍵 (或按遙控器上的 CLOCK/TIMER 鍵兩次) 可在任何音源模式 中查看計時器。 計時器將在顯示屏上被顯示 5 秒,然後回到其原先的狀態。
- 如果計時器尚未設定, "ND TIMER" 字樣將 顯示 5 秒。

設定關機計時器

關機計時器能使本機在一個預設的時間自動切 換到待機模式。

- 重複按遙控器上的 SLEEP 鍵,當到達你想要 的預設關閉時間長度時,停止按鍵。
 - → 可供選擇的預設時間長度 (單位為分鐘) 如下:

→ 除非你選擇了"OFF"(關閉),否則"5LEEP" 字樣將顯現在顯示屏上。

查看或改變關機計時器的設定

● 按 SLEEP 鍵一次,以顯示關機計時器關閉前 的剩餘時間。如果你繼續按 SLEEP 鍵,下一 個關機計時器撰項將出現在顯示屏上。

取消關機計時器

 重複按 SLEEP 按鍵直至 "UFF" 字樣顯示為 止,或者按STANDBY ON 鍵。

音效控制

MAX 音效

MAX 音效提供混音優化功能,使各種不同聲音的混音效果達到最佳。

- 按主機上的 MAX SOUND 或遙控器上的 MAX 鍵以達到最佳音效。
 - → 如果 MAX SOUND 功能開啟, MAX 標誌將 関動,而且 "MAX 』N"字樣將出現在顯示屏上 3 秒。 MAX I FD 指示廢將京起。
- 再按 MAX SOUND 或 MAX 鍵關閉 MAX 音效。
 - → 當 MAX 音效關閉時,"MRX ②FF"字樣將 出現在顯示屏上 3 秒。MAX LED 指示燈和 【AXX 標誌關閉。

註:

- 當選擇了 MAX SOUND 音效時,其他音效 模式將自動關閉。

DBB (動態低音増強)

為了增強低音響應,按 DBB 鍵一次或多次選擇所需的 DBB 電平級別選項: DBB 1, DBB 2, DBB 3 或 DBB OFF。

- → 如果 DBB 功能開啟,顯示屏短暫顯示 DBB 的電平級別。 DBB 圖標亮起。
- → 如果 DBB 功能關閉,"圓圓圓 OFF"字樣出現。 DBB 圖標消失。

註:

- 某些光碟可能使用高調製率錄製,因此在高音量時會產生失真。如果出現這種情況,請關閉 DBB 功能或調低音量。

選擇音效

DSC 數碼音效使你能選擇各種不同的預設音效模式進行聆聽,這些預設音效模式藉控制聲音的頻率範圍而使某種音樂類型得以優化,因而大大增強你聆聽音樂時的刺激性和享受性。

● 重複按 **SOUND** 鍵選擇可用的音效。

播放 DVD/VCD 影碟

你可以選擇如下各種虛擬環境控制 (VAC):
 CONCERT (音樂會), DRAMA (戲劇)
 ACTION (動作), SCI-FI (科幻)。

播放 CD/MP3/WMA 光碟或在 TUNER, TAPE. AUX 模式中

你可以選擇數碼聲音控制 (DSC):
 DIGITAL (數碼), CLASSIC (古典), JAZZ (爵士) ROCK (搖滾)。

音量控制

改變音量大小

- 順時針/反時針方向調節 **VOLUME** 旋鈕 (或按 **VOI** +/-鍵) 以調高或調低音量。
 - → 如果音量達到最小值,"VOL MIN"字樣顯示。
 - → 如果音量達到最大值,"VOL MAX"字樣顯示。

暫時關閉音量

● 按 MUTE 鍵。

→ "MUTE DN"字樣顯示。

再按 **MUTE** 鍵取消靜音 (MUTE) 模式。

→ "MUTE OFF" 字樣將出現。

註:

再按 MUTE 鍵或者調高音量以取消靜音 (MUTE) 模式。

通過耳機聆聽

將耳筒插入 ↑ 插孔會關閉揚聲器。

將耳筒從插孔中拔出會重新開啟揚聲器。

開機/關機

開機

在待機/功能介紹模式中

- 按 STANDBY ON 鍵。
 - → 本機將回到它先前的狀態。
- 按 DISC TUNER TAPE AUX 鍵。
 - → 本機將切換到所選的音源。

將本機切換到待機模式

在功能介紹模式中

按住主機上的 STOP ■ 鍵。

在其他聲源模式中

- 按主機上的 STANDBY ON (或遙控器上的 Ů) 鍵。
 - → 當本機處於待機模式時,顯示屏上將出現時間。

省電自動待機

作為一項節電功能,如果在停止模式中30分鐘 內你不按任何按鍵,本機將自動切換至待機模式。

顯示屏亮度控制

■ 重複按 **DIM** 按鍵以選擇不同的顯示屏亮度:
 HIGH (高), MID (中)或 LOW (低)。

聲音控制 (Vocal)

這項功能可讓你調低卡拉 OK 影碟上的原聲。按 AUDIO 鍵選擇不同的音頻模式。

用於 DVD 卡拉 OK 影碟:

AUDIO 1, AUDIO 2, AUDIO 1 VOCAL, AUDIO 2 VOCAL.

用於 VCD 卡拉 OK 影碟:

LEFT VOCAL, RIGHT VOCAL, MONO LEFT, MONO RIGHT 或 STEREO.

音調控制 (Key control)

當你播放 DVD 或 VCD 光碟時,這項功能可讓你改變音調高低。

- 按 KEY 鍵。
 - → "KEY CONTROL ON" (音調控制開啟) 字 樣將在電視屏幕上顯示五秒。
 - → 當你按 **VOL +/-** 鍵改變音調時,音調控制 (Key Control) 指示燈將閃動。
 - → 如果你在五秒內不調整音調控制的大小,該 指示燈將關閉。
- 再按 KEY 鍵退出音調控制模式。
 - → "KEY CONTROL OFF" (音調控制關閉) 字 樣將在電視屏幕上顯示五秒。

迴音 (Echo)

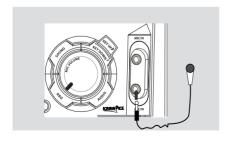
這項功能使你在通過麥克風歌唱或講話時能加 上洄音。

- 按 ECHO 鍵。
 - → "ECHO CONTROL ON" (迴音控制開啟) 字樣將在電視屏幕上顯示五秒。
 - → 按 **VOL +/-** 鍵在 1 至 8 之間調整迴音電 平。
 - 選OFF關閉迥音。
- 再按 ECHO 鍵退出迴音控制模式。
 - → "ECHO CONTROL OFF" (迴音控制關閉) 字樣將在電視屏幕上顯示五秒。
 - 按OK 鍵也可退出迴音控制模式。

註:

- 當你拔出麥克風時,迴音功能將自動失效。
- 在 ECHO CONTROL ON (迴音控制開啟) 模式中,如果你沒有將麥克風插入本機,電視屏幕上將出現"PLEASE INSERT MIE" (請插入麥克風) 字樣。

卡拉 OK



將一支麥克風 (不隨本機供給) 連接至本機, 你便可伴隨所播的音樂唱歌。

- 將一支麥克風插入本機的 MIC 麥克風插孔。
 → "MICROPHONE PLUG IN" 字樣將出現在
 顯示屏上。
- 為了防止產生吼聲,插入麥克風前應先將麥克 風電平控制鍵 LEVEL 調至最低。
- 按 DISC (1/2/3), TUNER, TAPE(1/2) EAUX 鍵選擇所要混音的聲源並開始播放。
- 3 使用 VOLUME 控制鍵調節聲源的音量。
- ④ 使用麥克風 LEVEL 控制鍵調節麥克風的音量。

註:

- 將麥克風遠離揚聲器放置以防止產生嘯聲。
- 當你拔出麥克風時,"MICROPHONE PLUG OUT"字樣將出現在你的電視屏幕上。

聆聽外接聲源

- \$\begin{align*} \text{NYEPROPERTY NYEPROPERTY NYEP
- 重複按 AUX 鍵直接選擇 AUX 模式。→ "RUX" 字樣將顯示。

註:

- 建議你不要同時從同一個音源中錄音和聆 聽。
- 所有音效控制功能都可使用。

擴音機部分
輸出功率3300 瓦 PMPO
立體聲模式2×125 瓦 有效值
頻率響應 150 赫 - 18 千赫 / ± 3 分貝
訊噪比>60分貝(A-加權)
輸入靈敏度
AUX/TV In500 毫伏
輸出靈敏度
耳筒1000 毫伏 ± 2分貝 毫伏
線路輸出450 毫伏 - 550 毫伏
收音機部分
調諧範圍
FM 87.5 - 108 兆赫 (頻階 50 千赫)
MW 531 – 1602 千赫 (頻階 9 千赫)
MW 530 - 1710 千赫 (頻階 10 千赫)
訊噪比FM ≥ 55 分貝
MW ≥ 35 分貝
磁帶座部分
頻率響應
普通卡式帶 (1型)80-12500赫
訊噪比
普通卡式帶 (1型)≥ 45 dBA
抖晃率≤ 0.35% DIN

DVD 影碟機部分

激光器類型半導體
碟片直徑12 厘米 / 8 厘米
視頻解碼MPEG-2 / MPEG-1
視頻數模轉換器 (DAC) 10 比特
訊號系統PAL / NTSC
視頻格式4:3 / 16:9
視頻訊噪比 (S/N) 56 分貝 (最小)
複合視頻輸出1.0 伏峰-峰, 75 歐姆
S-視頻輸出Y - 0.714 伏 _{峰-峰} , 75 歐姆
音頻數模轉換器 (DAC) 24 比特 / 96 千赫
頻率響應4 赫 - 20 千赫 (44.1千赫)
4 赫 - 22 千赫 (48千赫)
4 赫 - 44 千赫 (96千赫)

主機

額定電源	10 - 127 / 220 - 240 伏
	50/60 赫,可切換
耗用功率	
工作時	80 瓦
待機時	<10 瓦
外形尺寸(寬x高x深)	265×354×322 (毫米)
重量	5.4 公斤
包裝尺寸(寬x高x深)	
	524×611×420 (毫米)
毛重	16.8 公斤

揚聲器

前置揚聲器	
系統	兩路,低音反射
阻抗	4歐姆
揚聲器驅動器	6.5" 低音
	2" 高音
頻率響應	50 赫 - 20 千赫
外形尺寸(寬x高x深)	
	242 × 240 × 310 (毫米)
重量	4.1公斤/每個

規格及外觀如有改變,恕不另行通知。

警告

無論任何情況你都不應自已動手修理本機,因為這樣做將會令保用卡失效。不要打開本機,以免遭 受電擊的危險。

如果本機出現故障,在送去修理之前請先檢查下表所列各項。如果下列方法仍未能解決問題,請諮 詢你的經銷商或向飛利浦求助。

問題	解決方法
無電源	✔ 檢查交流電源線是否連接正確。
역시D DISE"字樣顯示	✓ 檢查放入的的光碟是否上下顛倒。✓ 靜待至光碟機鏡頭上的水汽蒸發,鏡頭完全清晰為止。✓ 更換或清潔該光碟,參閱「維護保養」一節。✓ 使用一片可讀取的光碟或錄製格式正確的MP3-CD光碟。
無畫面	 在電視機上選擇正確的視頻輸入模式。 檢查電視機是是否已開啟。 檢查視頻連接端子。 檢查系統是否已連接
畫面失真或畫質差	✓ 有時圖像可能會出現小量的失真,這並不屬於故障。✓ 清潔該影碟。✓ 將本機連接至電視機的 S-視頻端子。
雖然你已設定了電視機的寬高比,仍然無法 改變電視屏幕的寬高比	✓ DVD 影碟上的寬高比固定不變。✓ 一些電視機的寬高比可能無法改變。
DVD 影碟機不能開始播放	 ✓ 放入一張可讀取的影碟。 ✓ 檢查影碟的類型、彩色制式及區碼。 ✓ 清潔該影碟。 ✓ 重新放置影碟,播放面朝下。 ✓ 按 SYSTEM MENU 鍵關閉設置菜單。 ✓ 取消家長控制級別功能或改變級別。 ✓ 機內出現水汽冷凝。取出影碟並開啟本機約一小時,使冷凝的水汽完全消失。
系統對按鍵操作無反應	✔ 將電源線插頭從交流電源插座中拔出,然後重新插入。

問題解決方法

播放 DVD 影碟時無法改變聲音或字幕 所用的的語言

- ✔ 該 DVD 影碟上並沒有錄下多重語言的聲音或字幕。
- ✓ 該 DVD 影碟禁止改變聲音或字幕所用的語言。
- 當選擇一項功能時沒有影像輸出
- ✔ 確定連接正確。
- ✔ 先按下相應聲源鍵,然後選擇所需功能。
- ✔ 調節音量。
 - ✔ 拔出耳筒。
 - ✓ 檢查揚聲器的連接是否正確。
 - ✔ 確定揚聲器連接線裸露部分已被夾緊。
 - ✓ 如果系統正處於暫停、慢動作或快速進片/倒 片模式,按▶¶鍵使它恢復至正常播放模式。
 - ✔ 確定 MP3-CD 光碟是用 32-256 kbps 之間的比特率及取樣率 48 kHz, 44.1 kHz 或 32 kHz 錄制的。

收音機接收效果差

沒有聲音或音質差

- ✓ 如果天線訊號太微弱,可調整天線或連接戶外 天線以取得最佳接收效果。
- ✔ 增大本 MiNi HiFi 系統與電視機或錄像機之間的 距離。

無法錄音或播放

- ✓ 清潔磁帶座的有關部分,請參閱「維護保養」 一節。
- ✔ 祗能使用 NORMAL (IEC 1) 型普通卡式帶錄
- ✓ 用一片膠帶蓋住磁帶防抹保護片的位置。

磁帶座門蓋打不開

✔ 將電源插頭從牆上插座拔出,然後再插入並重 新開機。

左右兩邊聲音輸出倒置

✔ 檢查揚聲器的連接和位置是否正確。

遙控器不能工作

- ✔ 將遙控器對準主機前面的 IR 紅外線訊號接收器操作。
- ✓ 縮短遙控器至本機的距離。
- ✔ 移除任何可能造成障礙的物件。
- ✔ 換入新電池。
- ✓ 檢查電池是否已正確放置。

顯示屏一片漆黑

✓ 再按 DIM 鍵。

計時器不工作

✔ 正確設定時鐘。

時鐘/計時器設定被刪除

- ✓ 如果正在進行錄音工作,應停止錄音。
- ✔ 當電源中斷或電源插頭被拔出後,應重新設定時鐘/計時器。

模擬 (Analog): 沒有被轉變成數碼的聲音。模擬聲音會變化,而數碼聲音具有特定的數值。 模擬插孔通過左邊和右邊兩個聲道傳送音頻。

寬高比 (Aspect ratio):顯示圖像的水平與垂直尺寸之比值。傳統電視機的水平與垂直尺寸 比是 4:3,而寬屏幕電視機的是 16:9。

音頻輸出 (AUDIO OUT) 插孔: 位於 DVD 系統背面,用來把音頻訊號傳送到另一個系統(電視機,音響等)的插孔。

此特率 (Bit Rate): 用來保持一段給定長度音樂的數據量或者你錄音的速度;以每秒千比特或 kbps 為量度單位。通常,比特率越高,音質越佳。然而,較高的比特率需要使用較大的光碟空間。

章(Chapter): DVD 影碟上的一幅圖片或一段音樂區段,章比標題小。標題由若干個章組成。每一章都指定有一個章號,使你能找出你想要的章。

色差視頻輸出 (Component Video Out) 插孔: 位於 DVD 系統背面,用來把高質素的視頻訊號傳送到一台具有色差視頻輸入插孔 (Component Video In. R/G/B, Y/Pb/Pr, 等) 的電視機。

光碟菜單 (Disc menu): 一個屏幕顯示,準備用來選擇記錄在一張 DVD 影碟上的影像、聲音、字幕和多攝影角度等項目。

數碼 (Digital): 已被轉換為數碼值的聲音。當你使用同軸 (COAXIAL) 或光纖 (OPTICAL) 數碼音頻輸出 (DIGITAL AUDIO OUT) 插孔時,便可獲得數碼聲音。這些插孔通過多個聲道而不是像模擬聲音那樣祗用兩個聲道來傳送音頻。

杜比數碼 (Dolby Digital): 一個由杜比數碼實驗室 (Dolby Laboratories) 開發的環繞聲系統,包含多達六個數碼音頻聲道 (左前置和右前置、左環繞和右環繞以及中央和重低音聲道)。

JPEG: 由聯合圖像專家組 (Joint Photographic Expert Group) 所倡導的一個靜態圖像數據壓縮系統,其特點是壓縮比高,但圖像質素祗是輕微降低。

MP3: 一個具有聲音數據壓縮的文件格式, "MPE1" 是活動圖像專家組 1 (Motion Picture Experts Group 1 或 MPEG-1) 的縮寫。通過 MP3 格式,一張 CD-R 或 CD-RW 光碟能夠 容納大約十倍於普通 CD 光碟所能容納的數據 量。 多聲道 (Multichannel):按照規定,DVD 光 碟必須具有構成一個音場的全部聲軌。多聲道 是指一個具有三聲道或以上的聲軌結構。

家長控制 (Parental control): DVD 影碟的 一項播放限制功能,根據每個國家制定的限制 等級,按使用者年齡來限制影碟的播放。限制 等級隨碟片的不同而異。當此項功能啟用時, 凡是等級高於使用者所設定等級的影碟,一律 被禁止播放。

PCM (脈衝編碼調制): 一個不經數據壓縮而 把模擬聲音訊號轉換為數碼聲音訊號以供下一 步處理的系統。

播放控制 (Playback control, PBC): 指錄製在 VCD 或 SVCD 影碟上用作重放控制的訊號。通過使用錄製在可支持 PBC 的 VCD 或 SVCD 影碟上的屏幕菜單,你能夠享受互動式軟件的樂趣,而且還具有搜索功能。

逐行掃描 (Progressive Scan): 逐行掃描一次過顯示一幀照片的所有水平線,如同一個訊號幀一樣。這個系統能從 DVD 中把隔行掃描視頻轉換成逐行掃描格式,以連接到一台逐行掃描顯示屏中。逐行掃描大大增加了影像的垂直懶像度。為了接收來自該播放機。

區碼 (Region code): 一個祗容許碟片在預定 地區播放的系統。本機祗播放兼容區碼的碟 片。區碼可在機上的產品標簽中找到。一些碟 片能與超過一個區碼兼容 (或稱之為全區碼碟 片)。

S-Video (S-視頻): 通過分開傳送亮度訊號和 色彩訊號而產生一幅清楚的圖片。祗有當你的 電視機具有 S-Video In (S-視頻輸入) 端子時, 才能使用 S-Video。

取樣頻率 (Sampling Frequency): 當把模擬 數據轉換為數碼數據時的數據取樣頻率。取樣 頻率以數碼方式表示出原來的模擬訊號每秒被 取樣的次數。

環鎮 (Surround):一個環繞聲系統,通過在 聆聽者周圍安置多個揚聲器,使用者可在該系 統中建立逼真而充滿現場感的三維空間聲場。

樣題 (Title): 錄製在 DVD 視頻軟件中的圖像 或音樂功能中最長的區段,或在音頻軟件中的 整個歌集。每個標題都指定有一個編號,使你 能找出想要的標題。

視頻輸出 (VIDEO OUT) 插孔: 位於 DVD 系統背面,用來把視頻訊號傳送到電視機的插孔。